

L.E.



L.M.



L.E.

Haize berriak

Pausoz pauso, txiri-txiri, emakumeek euren lekua hartu dute Durangaldeko plazetan. Modu naturalean gertatu da aldaketa, baina ez da berezkoa izan. Hainbat pertsonak egindako lanaren emaitza da plazez islatutako irudia. Durangaldeko Ezpatadantzari Eguna, Durangoko Platillu Soinua, Elorrioko Errebonbillo Eguna, Danborrada... Iurretako San Migel Egunekeo Dantzari Dantza izan da azken adibidea. Guztiak busti ditu berdintasunaren olatuak. •2-3



L.E.



J.G.



Tradizioari eutsiz, pauso bizian sartu dira emakumeak Durangaldeko plazetan

Tradizioz gizonazkoenak izan diren plazetan geroago eta handiagoa da emakumeen presentzia. Gizarteagaz batera, sasoi berrietara egokituz doaz inoiz baino biziago dauden ohiturak. Iurretako plazara ere heldu da haize-bolada berria

DURANGALDEA • J.GUENETXEA/A.BASURI
Tradizioak aldaezinak direla diote-nek estu heltzen diote dogma horri. Badira, oster, sasoi berrietara moldatu arren inoiz baino biziago dauden ohiturak. Durangaldean bertan, badaude hainbat adibide esanguratsu: Dantzari Dantza, Errebonbilloak, Danborrada...

Tradizioz gizonenak ziren plazetan emakumeen parte-hartzea handitu egin da. Errebonbilloak, dantzariak edo danborrariak dira protagonistak, ez gizon edo emakumeak. Genero ikuspuntutik, aldaketa "naturala" izan dela diote erreportaje honetako protagonistek. Naturala bai, baina ez berezkoa. Emandako pausoen fruitua izan da.

Dantzaren arloan, aldaketa apurka-apurka gertatu da. Dantzari Dantzan, gazteen taldeak parekideak dira hainbat herritan. Umeen euskal jaietan gero eta talde parekide gehiago irtetzen dira, aldaketaren erakusle.

Durangoko jaietan talde parekidea plazaratu zuten Kriskitinek, Txoritxu Alaik eta Tronperrik 2015ean. 2016an, Durangaldeko Ezpatadantzari Eguna ere inflexio puntu bat izan zen. Kriskitin izan zen Dantzari Dantzan talde pare-

Errebonbilloak, dantzariak edo danborrariak dira protagonistak plazetan, ez gizon edo emakumeak

kidea plazaratzen lehena. 2017an, Mañariko Andra Mari taldeko neskek ezpatadantzari taldea atera zuten, eta Berrizko jaietan andrek parte hartzeko gonbita egin zuten. Hango eta hemengo mugimendu txikiek lurrikara sortu dute. Azken protagonistak Iurretako dantzariak izan dira. San Migel egunez, Durangaldeko plazarik zorrotzenean talde parekideak distira egin du.



Izurtzako Ezpatadantzari Egunean Kriskitin taldea dantzan. DELFIN ZUBIZARRETA.



San Migel egunez Iurretako talde parekidea dantzan. LENIOR ELORRIAGA.



SAIOA GOMEZ LASAGABASTER eta NEKANE GURIDI OARBEASKOA (Elorrio, 1978)

ELORRIO • J.G.

2003. urtean Errebonbilloetan emakumeek parte hartzeko bidea zabaltu zuten Saioa Gomezek eta Nekane Guridik.

Zelan sortu zen aldaketa?

Nekane Guridi: Urte askoan ikusi izan genituen Errebonbilloak, eta urtero esaten

genuen hurrengo urtean parte hartuko genuela. Behin erabakia hartu genuen eta prestatzen hasi ginen. Dantzarako lokalean entseatzen zuten, eta gu dantza taldeko kideak garenez, bertara joan ginen. Bagenekien 15 izan behar zirela, eta ez genuen inor kanpoan gelditzerik gura. Batzuek esan ziguten urte askoan ibilitakoak zirela eta euren lekua utziko zigutela. **Saioa Gomez:** Pare bat urtean Errebonbilloetan dantzara atera gintuzten, eta eurekin afaltzera joaten ginen. Sarritan irtetzen zen emakumeen gaia, eta parte hartzera gonbidatzen gintuzten.

Zelan gogoratzen duzue lehenengoz Errebonbillo jantzita irten zineten eguna?

S.G.: Eskopetaz goizaldean egiten da beroketa, eta hor ez dago jende askorik. Gure buruko mina eskopeta zen. Trabatuko ote zen beldur ginen.

N.G.: Arratsaldean plazara irten ginenean txalotuenak izan ginela diote.

S.G.: Herrian harrera ona izan genuen, taldean ere harrera ona izan genuelako.

Genero ikuspuntua eta tradizioa bateraezina direla dioenik ere bada.

S.G.: Hemen inor ez da benetako Errebonbillo. Mozorro bat da, antzerki bat da. Eta hori edozeinek interpretatu dezake.

DURANGO • J.G.

Kriskitin dantza taldeko kidea da Ixone Aroma.

Dantza munduan aldaketak gertatzen ari dira.

Aldaketa hori gertatzen ari zela ikusten genuen Kriskitinen, eta iruditzen zitzaigun geuk ere egin genezakeela gure ekarpena. Hausnarketa egin genuen, aldaketa hori zelan egin pentsatzeko. Uste dut presarik barik eta modu egokian eman genituela pausoak.

Zelan eman zenituzten lehenengo pausoak?

Dantzari Dantza eta beste dantza batzuk ere hemendik kanpo egiten genituen. Sortu zitzaigun arazoetako bat jantziarena zen. Trajea berdintsua izan behar zela uste genuen, denok dantzariak ginelako. Baina, txalekoagaz hainbat proba egin eta gero, *korpiñoa* aukeratu genuen, erosotasuna bilatu guran.

Horrela jantzita, Garaiko Erregeletan parte hartu zenuen lehenengoz, 2015ean.

Egun hartan bereziki urduri nengoen. Urte askoan aritutako Aritz Lasargurenek esan zidan urte hartan neuk egin behar nuela dantzan, eta horrela izan zen. Hainbeste hausnartuta aukeratutako arropa hortxe atera genuen. Durangaldean lehenengoz.



IXONE AROMA BARRENA (Durango, 1982)

Izurtzako Ezpatadantzari Eguna zelan gogoratzen duzu?

Beste dantza jaialdi batzuetan emakumeek parte hartu izan dute mutil jantzita, mutilak falta zirelako, zeozelan esatearren. Gure planteamendua zen zortzi dantzariko taldea ginela, neska zein mutil izan. Natural irten zen eta hurrengoan Iurretan ere bai.



Elorrioko danborrada herriko plazan. LUIS MADINA.



Domekan ospatuko dute Errebonbillo Eguna Elorrión. PATXI GRANADOS.

Haize berriak

Antton Mari Aldekoa-Otalorak emozioz bizi izan zuen irudi hori. "Hunkitu egin ninduen San Migel egunari dagokion taldea ikusteak. Talde duina", dio orain 40 urte Iurretako dantzaria izan zenak. Orduan ez zen planteatu ere egiten halakorik. Baina gaiari heltzeko aukera sortu zenean ere ez zuten egin. "Emakume batzuek orain 15 urte bota zuten soka plazara, baina inork ez genion heldu. Bali-teke orduan prest ez egotea", dio. Baina Iurretara ere heldu da haize-bolada hau. Iurretako dantzari beteranoak ez du uste ezer apurtu denik eta Joxan Artzeren olerkia gogoratu du: "Iturri zaharretik edaten dut, ur berria edaten, beti berria den ura, betiko iturri zaharretik".

Olerki hori ekarri du Marisa Barrenak ere gogora. Dantzek ez dute generorik Kriskitin taldeko kidearen ustean, eta, horregaitik,

"Bazterketaren tuneletik plazara irten aurretik hainbat gogoeta gune sortu izan ditugu"

Marisa Barrena

plazan andrekin aukera berdina izan ditzaten saiatu da. "Bidean aurkitu ditut harri koskorak, izan ditut eztabaidak eta sortu dira beroaldiak iritzi desberdina dugunon artean", gogoratu duenez. Baina aldaketak ez dira berezkoak. "Bazterketaren tuneletik plazara irten aurretik hainbat gogoeta gune sortu ditugu bereizketarik bako tradizioa gura dugun

gizon eta emakumeok", adierazi du. Orain, Dantzari Dantza parekidea natural ikusten da plazan, inor baztertu barik, eta horrek poztu du Barrena.

Iurretan, modu "naturalean", baina "txiri-txiri" plazan euren tokia hartzen joan dira emakumeak. Hala uste du Leire Aldekoa-Otalorak. Gizonezkoen sokadantza emakume baten eskutik berreskuratu zuten eta 1973an Gorulari dantzak plazaratu zituzten. Nesken soka-dantza 1995ean kaleratu zuten eta 2014ko Urri-jen emakumeek ere parte hartu zuten, lehenengoz. "Dantzari Dantza parekidera heltzeko, aurretik pauso txiki baina etengabeak eman dira gizartea eraldatzen joan ahala, unean-unean pauso oso garrantzitsuak izan zirenak".

Errebonbilloak eta danborrada

Elorrión "normaltasunez" hartu zuten andren parte-hartzea Errebonbillo Egunean. 2003an batu ziren emakumeak taldera. Mikel Mendizabalaren bigarren urtea zen Errebonbillo lez. "Parte har zeza-keten galdetzeraz etorri ziren eta baiezkoka eman genien, normaltasunez". Plazara irten ziren eguna ere gogoan du Mendizabalek. "Plazan txalotuenak izan ziren".

Aurten 50 urte betetzen dituen Elorrioko danborradagaz ere antzeko egoera bizi izan zuten. Ordu-ra arte gizonek betetzen zituzten lekuetan emakumeek parte hartzen hasi gura zutela planteatu zutenean, taldearen babesak izan zuten. "Gaur egun gehiengoak emakumeak gara, batez ere umeen danborradan", dio Mila Royok.



MILA ROYO BERETXINAGA
(Elorrio, 1949)

ELORRIO • J.G.

Elorrión 1968ko Ferixa Nausikoetan entzun ziren lehenengoz danbor hotsak. 50 urte izango dira umeen danborrada estreinakoz kalera irten zela. Mila Royo antolatzaile aritu da urte askoan, bai helduen bai umeen danborradan. Gainera, bera izan zen danborra jotzeari ekin zion lehenengo emakumea. Emakumeen parte-hartzea "modu

naturalean" gertatu dela azpimarratu du elorriarrak.

Elorrioko danborradan zelakoa izan da emakumeen parte hartzea?

Orain 30 bat urte, taldeko emakume batzuek sukaldari postuan egon gura izan zuten. Ea posible zen galdetu zuten, eta arazorik barik parte hartu zuten.

Zeu izan zinen lehenengo emakumea danborra jotzen.

Bai, 2000. urtean izan zen. Elgetan ikasi nuen danborra jotzen, eta gero Elorrioko umei irakatsi nien. Behin ikasita, danborradan jo nezakeela pentsatu nuen, eta ez zen arazorik izan.

Beste zenbait herritan batzuek diote danborradetan emakumeek parte hartzea tradizioa haustea dela.

Elorrión berdin eutsi zaio tradizioari, eta normaltasunez gertatu dira aldaketak. Gaur egun, gainera, danborradan emakumeen kopurua gizonena baino handiagoa da. Batez ere, umeen kasuan nabarmena da. Beste hainbat arlotan ere gertatu da aldaketa. Errebonbilloetan, esate baterako. Errebonbillo Egunean aita-alabak elkarre-gaz parte hartzen ikusteak, adibidez, emozionatu egiten nau.

IURRETA • A. B.

Txalo zaparrada artean hartu dute talde parekidea Iurretako sanmigeletan, aurten. Iman Aboubik eta Laia Gurrutxagak urduri eta pozik gogoratzen dute momentu hori.

Asteburu berezia izan duzue sanmigeletakoa. Nolakoa izan zen plazara irteteko unea?

Laia Gurrutxaga: Oso berezia. Lehenengoz irten gara plazara. Gainera, orain arte inoiz ez da irten emakumerik zuriz jantzita. San Migel bezperan, azken entsegu amaitu ostean, plazatik irten eta negar batean egon ginen denok; hori bai, pozik. Beti dago zer hobetu, baina dantzan ondo egin dugula esan digute eta pozik gaude.

Iman Aboubi: Hala da. Gure lehen aldia izan da, eta oso urduri geunden. Emozio nahastea izan da bizitakoa.

Harritu egin zaituzte izan duen oihartzunak?

I.A.: Bagenekien oihartzuna izango zuela, baina normaltasun baten barruan bizi izan dugu aldaketa.

L.G.: Normaltasunez erakutsi digute eta hala egin dugu Dantzari Dantza. Ez nuen uste horrenbesteko oihartzunik izango zuenik. **Dantzari dantzaren tradizioa aro berrietara egokitu da?**

L.G.: Bai, gizarteak aurrera egin ahal



IMAN ABOUBI ELMANSOURI eta
LAIA GURRUTXAGA ETXEBARRIA
(Iurreta, 2003)

izateko, egokitu beharra dago. Lehenengoak izan gara, eta hurrengo taldeak ere mistoak izatea gura genuke, eta generoari begiratu barik sortzea talde horiek.

Iman, arabiarra izanik, nola bizi izan duzu genero eta integratze ikuspuntu batetik?

I.A.: Normaltasun osoz. Ondo sentitu naiz, gainontzeko neskak lez. Dantzak du garrantzia, eta ez generoak edo jatorriak.

Eibar klubeko zuzendaritzak Areition gura ditu azpiegitura berriak

MALLABIA • JOSEBA DERTEANO

Urriaren 24an Eibar futbol klubak urteko batzar orokorra egingo du bazkideekin. Hainbat arlotako gaiei buruzko erabakiak hartuko dituzte bertan. Esaterako, batzar horretatik irtengo da kirol azpiegitura berrien kokalekua. Aukera bi daude: Areitio gaina eta Eibar barruko lursail bat.

Zuzendaritzak uste du Areitio dela kokalekurik aproposa, eta horrelaxe adierazi die klubeko presidente Amaia Gorostizak hedabideei. Areitioko proiektua merkeagoa eta bidegarriagoa dela eta beharrian guztiak asetuko litzukeela adierazi du. Hurbiltasuna da aldeko beste faktore bat, Eibartik 10 minutura dagoelako.

Erein prozesuaren barruko hurrengo batzarra urriaren 24an izango da

MAÑARIA • J.D.

Herriko nagusientzat atseginagoa izango den Mañaria bi-lutzen du Erein prozesuak. 60 urtetik gorakoekin zein askotariko eragileekin batzarrak egin, zenbait arlotako gabeziak identifikatu eta egoera hobetze-ko aurrera begirako plangintza bat egitea da Erein prozesuaren helburua.

Batzar bi egin dituzte dagoeneko, eta hurrengo urriaren 24an izango da, 17:00etan, kultur etxean. Errespetua eta inklusioa dira landuko dituzten ikuspegiak. Azaroaren 21ean, ordu eta toki berean, nagusiek garraioan dituzten arazoengatik inguruan jardungo dute. Urteko azken batzarra abenduaren 12an izango da, parte hartzearen eta enpleguaren ganean.

Guatemalako emakumeen egoera ezagutzera, 'Durangotik Hegoaldera' lehiaketa irabazita

Gazteak osasun eskubideez eta emakumeen egoeraz sentsibilizatzea gura dute udalak eta Medicus Mundi Bizkaia



Medicus Mundi Bizkaia kideek Guatemalara aurretiaz eginiko espedizio baten irudia.

DURANGO • MARKEL ONAINDIA

Lehenago Bateginez elkartari ematen zion kooperaziorako partidari eutsita, udalak, orain, Medicus Mundi Bizkaia Guatemalan eta Kongon bultzatzen dituen proiektu bi laguntzen ditu diruz, biak indarkeria matxista jasan duten emakumei babesa ematekoak. Horren barruan, *Durangotik Hegoaldera* lehiaketa ipini dute martxan, eta irabazten duten gazteek, Guatemalako emakumeen egoera ezagutu ahaliko dute bertara bidaiatuta. Izan ere, Pilar Rios alkateordeak azaldu du hemengo gazteak sentsibilizatzea gura dutela, atzerriko emakumei laguntzeaz aparte.

Medicus Mundi Gobernu Kanpoko Erakundeko kide Itziar Irazabal ere, ildo beretik, Guatemalan

gazteekin lan berezia jorratuko dutela azaldu du. "Guatemalako etorkizuna gazteak dira, eta eurekin lan egitea erabaki dugu", esan du. Laguntzen dituzten emakumeen



ITZIAR IRAZABAL

“Genero indarkeriari bizirik iraun dioten emakumeak direla esaten dute han”

tzako zentroetan 12-13 urteko neskak ere aurkitu izan dituztela esan du Irazabalek. "Genero indarkeriari bizirik iraun dioten emakumeak direla esaten dute han", argitu du.

Osasunerako eskubidea izango da lehiaketarako gaia. Urriaren 22ra arte eman ahaliko da izena www.medicusmundibizkaia.org web-

gunean. Lauko taldeetan parte hartu beharko dute 19 eta 30 urte arteko durangarrek, eta hiru proba izango dituzte. Lehen, bideo bat sortzea; bigarrena, Guatemalako emakumeen inguruko txosten bat idaztea, eta, hirugarrena, jaialdi batean gauzatuko den azken proba.

Lehiaketa irabazten dutenek otsail bueltan egingo dute bidaia, eta emakumeen egoera ezagutzeaz aparte, herrialdea bisitatzeko aukera edukiko dute. Irazabalen esanetan, "gazteen bizitza markatuko duen bidaia" izango da.

Ikerketa beka

Bestalde, udalak ikerketa beka

baterako deialdia egin du, emakumeek Durangori eginiko ekarpena aztertzeke. 6.000 eurokoa izango

Irazabal: "Guatemalako etorkizuna gazteak dira, eta eurekin lan egitea erabaki dugu"

Lauko taldeetan parte hartu beharko dute 19 eta 30 urte arteko durangarrek

da, eta urriaren 15era arte egin ahaliko dira eskaintzak. "Isilduak" izan diren emakumeen lana berreskuratzea da helburua.

anboto
komunikabideak

Bixente Kapanaga, 9
48215 Iurreta - Bizkaia
Tel.: 946 816 558

Erredakzioa: 946 232 523
Publizitatea: 946 217 902
publi@anboto.org

2018ko urriaren 5a
17. urtea - 736. alea

Lege gordailua:
BI-2268/01
ISSN:
1578-7028
Tirada:
11.500 ale

Zuzendaria: Jone Guenetxea Arrinda.
Erredakzio burua: Markel Onaindia Txabarri.
Administrazio burua: Itziar Belar Zubizarreta.
Administrazioa: Miren Abasolo Txabarri.
Publizitatea: Alazne Salcedo Artetxe eta Itxaso Martinez de Arenaza Yarza.
Erredakzioa: Aitziber Basauri Gandiaga, Joseba Derteano Bilbao, Markel Onaindia Txabarri, Maialen Zuazubiskar Gallastegi eta Aritz Maldonado Zabala.
Maketazioa: Bea Sierrasesumaga Guezuraga.
Zuzentzailea: Mikel Azkarraga Etxegibel.



Bizkaia
foru aldundia
diputación foral

Aldizkari honek Bizkaiko Foru Aldundiaren laguntza jaso du



EUSKO JAURLARITZA

GOBIERNO VASCO

KULTURA ETA HIZKUNTZA
POLITIKA SAILA

DEPARTAMENTO DE CULTURA
Y POLÍTICA LINGÜÍSTICA

Hezkuntza, Hizkuntza Politika eta Kultura Sailak diruz lagundua

Estazioko lurrei buruzko galdeketaren aldeko sinadurak aztertzen dabilta

EAJk 21 proposamen aurkeztu ditu proiekturako, eta etheen sustapena "era ordenatuan" egitea eskatu du



Ander Gorrotxategi eta Mireia Elkororibe, EAJren ekarpenak entregatzen.

DURANGO • MARKEL ONANDIA
Galdeketaren alde Erabaki plataformak aurkeztutako sinadura guztiak banan-banan aztertzen ari direla esplikatu zuen Aitziber Irigoras alkateak osoko bilkuran. Aurrez, baliorik bako sinadurak kanporatzeko, filtrazio lana egin dute: adinbakoenak, erroldatu bakoenak, bikoiztutakoak... Erabakik 3.000 sinadura entregatu zituen uztailean, eta joan zen astean beste zenbait gehiago.

Aurreko astean, Mauricio Garcia PSE-EEko zinegotziak udal gobernuarekiko ahots kritikoa agertu eta kontsulta eskatu eta gero, estazioko lurren planak notizia izaten jarraitzen du. EAJk 21 pro-

posamen aurkeztu ditu urbanizazio proiekturako, 120 herritarre-gaz batera landutakoak. Besteak beste, etxebizitzaren sustapena "era ordenatuan" egitea, oinezkoentza-

Trenbidea zegoen trazadura urbanizatzeko lanak lehenestea proposatu du EAJk

ko bideak eta bidegorriak hobeto definitzea, eta trenbidea zegoen trazadura urbanizatzeko lanak lehenestea, oinezkoak eta bizikletak ardatz izanez.

Mikeldiko parkingaren aurka, berdegunea ureztatu dute

DURANGO • M.O.
Mikeldiko bizilagunek berdegunea ureztatu zuten astelehenean, bertan parkinga ezartzearen aurka. Udalak disuasiorako parkingak egingo ditu herrian, aparkalekuen gaiari soluzio bat

emateko asmoz. "Eremu berde hau ezinbestekoa da auzoarentzat, baita berdegune gutxi duen Durangorentzat ere", esan dute. Gainera, aparkalekuaren eraginez, trafikoa, zarata eta kutsadura handituko direla uste dute.



Mikeldiko bizilagunak berdegunea ureztatzeke ekintzan, astelehenean.



Asanbladakoekin kontaktuan jarri gura duenak 'dafasanblada@gmail.com' helbidera idatzi dezake.

Autodefentsa feministarako asanblada jaio berriak manifestaziora deitu du Durangoko jaien hasierarako

"Emakume guztiek aske disfrutatu ahal izatea aldarrikatuko dugu", diote asanbladakoek

DURANGO • MARKEL ONAINDIA
Aurtengo Martxoaren 8a historiara pasatuko da, emakumeek greban erakutsitako inplikazioagatik eta mobilizazioek edukitako arrakastagatik. Egun horretan beste ideia batzuetarako haziak ere erein zituzten, eta Durangon oraintxe loratu da bat: Durangoko Autodefentsa Feministarako Asanblada (DAFA). Autodefentsa lantzeko sare ireki bat sortzeko beharra ikusi zuten, eta berau osatzeko prozesuan ibili dira ordutik. Euren lehen ekintza Sanfaustoe-tan egingo dute: manifestaziora deitu dute jaien hasierarako.

Emakumeak saretuta, eraso sexistei "aktiboki erantzutea" da euren asmoa

Urriaren 11n izango da, 23:30ean, Santa Ana plazan hasita. "Guztiok gozatzeko jaiak gura ditugu. Emakume guztiek aske gozatu ahal izatea aldarrikatuko dugu, gauez, dantzaz, mozkortuta edo gura duten moduan jantzita daudela ere", azaldu dute asanbladakoek. Prebentzioa eta salaketa jorraituko dituzte. "Sistema heteropatriarkal eta kapitalista honen ondorioz, eraso asko sufritzen ditu-

gu emakumeok, etxean, kalean, lanean... eraso horiek prebenitzeko eta horiei aurka egiteko beharrrizana ikusten genuen", azaldu

"Herriko edozein emakumek parte hartzea eta parte sentitzea gura dugu"

dute. Mugimendu feministatik eta instituzioetatik autodefentsa lantzeko ekintza eta tailerrak eskaintzen dituzte, baina Martxoaren 8ko greban ordura arte parte hartu barik egondako emakume asko batu zirela-eta, mugimendu zabal eta autonomiaduna egitea gura dute horri erantzuteko. "Geuk hartuko ditugu erabakiak, era librean. Herriko edozein emakumek parte hartzea eta parte sentitzea gura dugu", diote.

Eguaztenetan, Pinondon
Aurrera begira, urtean zehar ere eraso sexistak gertatzen direnean erantzuna emateko lekukoa hartzea aztertzen ari dira asanbladako kideak. Emakumeak saretuta, eraso sexistei "aktiboki erantzutea" da euren asmoa. Jaien ostean, eguazteneko elkartzen jarraituko dute, 19:00etan, Pinondon, eta bertan parte hartzeraz animatzen dituzte emakume guztiak.

Emakume bat ospitalera, eraso sexista bategatik

Durangoko emakume bat Gurutzetako ospitalera eraman zuten martitzenean, eraso sexista baten ondorioz. San Fausto auzoan izan zen eraso, arratsaldean. Emakumea, zaurituta, ospitalean artatu behar izan zuten. Durangoko Udaltzaingok emakumearen bikotekidea atxilotu zuen, 47 urteko gizona, eraso berak egin zuelakoan. Udalak indarkeria matxistaren aurkako protokoloa aktibatu du, eta Plataforma Feministak atzorako deitutako mobilizazioan parte hartzeraz animatu zituen herritarrak.

Jaietan, prebentzioa
Jaien harira, eraso sexistak prebenitzeko ekintzak iragarri dituzte. Txosna batzordeak brigada feministak egingo ditu Txosnagunean, eta udalak Herri Akordioa sustatuko du elkarte, tabernari, merkatari, feminista eta norbanakoei elkarlana eskatuz.

Kultur aniztasunaren aldeko jaia ospatuko dute zapatuan, laugarrenez

Zaldibarko Jendeak taldeak egitarau oparoa antolatuko du udalaren laguntzagaz batera



Laugarren edizioa du, aurten, Aniztasun Egunak.

ZALDIBAR • A.M.

Zaldibarko Jendeak taldearen eskutik, eta udalaren laguntzagaz, Kultur aniztasunaren jaia ospatuko dute bihar, zapatua, laugarren urtez. European zein geurean hedatzen ari diren arrazakeria eta xenofobiari aurre egitea eta zaldibartarren arteko elkar ezagutza bultzatzea da jaialdiaren helburua.

Kalejira koloretsu batez eman go zaio hasiera ekimenari eta,

Hainbat jatorritako zaldibartarren kulturetako jakiak dastatuko ahalko dira

Euskal musika doinu kubatarrekin uztartzen dituen La Jodederak kontzertua eskainiko du

horren ostean, ekitaldia egingo dute. Eguerdian, hainbat jatorritako zaldibartarren kulturetako jakiak dastatzeko aukera egongo da; 13:00etan izango da hori. Ondoren, 14:30ean, bazkarian batuko dira herritarrak. Euskal musika doinu kubatarrekin nahasten duen La Jodedera taldearen kontzertuagaz amaituko da egitaraua.

Inyectametalek "neurririk hartu barik" jarraitzea salatu du ELAk

ABADIÑO • A.M.

Orain urte bi eta erdi egin zuen lehenbiziko salaketa ELAk, eta, ordutik, Inyectametalek eta Lan Ikuskaritzak ez dutela "aurrerapausorik" egin kritikatuko dute. "Errekurtso prebentiboei dagokienez, neurririk eta formakuntzarik barik, eta, ondorioz, betebeharrak bete barik" jarraitzen dutela salatu du ELAk prentsa ohar baten bidez. 2016an salaketa jarri ostean, enpresak Lan Ikuskaritzaren eta Osalanen bisita jaso zuen, eta enpresari ELAk salatutako gabeziak kontuan hartzeko eskatu zioten, eta neurri horiek hartzeko txostena idatzi zuten. 2017ko ekainean, beste salaketa bat erregistratu zuen ELAK, "neurririk hartu ez zelako".

Abadiñoko Udalak 30 euroko laguntzak emango ditu gailu digitalak erosteko

ABADIÑO • A.M.

Herriko eskoletan seme-alabak dituzten familiei zuzenduta dago laguntza. Horretarako, 8.000 euroko diru partida bat onartu du Abadiñoko Udalak. Laguntzak jasotzeko epea azaroaren 2tik 30era izango da; Errota kultur etxean eta Udal Mediatekan eskatu ahalko dute laguntza baldintzak betetzen dituztenek. EH Bildurentzat neurria "ez da nahikoa". "Hezkuntza Sailari digitalizaziorako bitartekoak jarritzea exijitzen diogu", esan dute.

Berna eta Zornotza arteko N-634 errepide zatiko lanak hasiko ditu Bizkaiko Aldundiak urrian zehar

Proiektuak 3,7 milioi euroko aurrekontua izango du eta urtebete inguruan amaitzea itxaroten dute

ZORNOTZA • J.D.

N-634 errepideko segurtasuna hobetzeko asmoz, Berna eta Zornotza arteko errepide zatiko lanak hasiko ditu Bizkaiko Aldundiak udazkenean. 2,5 milioi euroko inbertsioari esker, sarrera-irteerak ordenatu, errepidea konpondu eta askotariko beste lan batzuk egingo dituzte tarte horretan.

Joan zen astean, lanen inguruko xehetasunak azaldu zituen Lurralde eta Ekonomia Garapenerako diputatu Imanol Pradalesek. Azaldu zuenez, errepide horretatik 23.000 ibilgailu igarotzen dira egunero, horietako hainbat kamioiak direlarik. Horrela, errepideko drainatze sistemak indartu, argiztapena hobetu eta seinale bertikal zein horizontal gehiago jarriko dituzte, besteak beste. Lanek 3,7 milioi euroko aurrekontua izango dute.

Biribilgune berria

Proiektuaren barruan, Agria enpresaren parean biribilgune bat egitea aurreikusten dute. Orain, Durangotik Zornotzarako norabi-



Agria enpresaren inguruan biribilgune bat egitea da lanen helburuetako bat.

dean ibilgailuek errei bat zeharkatu behar dute bertara sartzeko, eta lanak amaitzean biribilgunea erabili ahal izango da barrura sartzeko.

Lanak urrian zehar hasiko dira eta urtebete barru amaitzea aurreikusten dute.

Drainatze sistemak, argiztapena eta seinaleztapenak hobetuko dituzte

Lehen faseko jarraipena

Lan hauen aurretik Arriandi eta Berna arteko errepide zatian jardun zuen Bizkaiko Aldundiak. Orduan, autobus geltoki berri bat egin zuten Bernan, eta auzo horretara heldu aurretik—Zornotzarako noranzkoan— biribilgune bat egin zuten. Horrez gainera, seinaleztapena hobetu, errepidea asfaltatu eta hainbat sarrera-irteera berrantolatu zituzten.

Marixurrike aisialdi taldeak familian egiteko 'solasaldi moreak' antolatu ditu

ATXONDO • MAIALEN ZUAZUBISKAR

Solasaldi moreak tailerraren bitartez, genero ikuspegia zaintzen duten literatur lanak ezagutzeko aukera izango dute gazte txoek. Antolatzaileek jakitera eman dutenez, tailer hauek 8 eta 12 urte bitarteko gazte txoentzat eta hurbileko helduentzat dira. Lehenengo ikastaroa urriaren 25ean izango da.

Parte hartu gura dutenek urriaren 11 baino lehen eman beharko dute izena Atxondoko Udal Liburutegian.

URTEURRENA

Urriaren 31ra arte

6.400€-tik
aurrera

SCHMIDT

Sukaldeak eta etxeko altzariak

MURUETA AUZOA Z/G
EROSKI MERKATAL ZENTRUA
48220 ABADIÑO

Etseztirak elektrikoak baino. Inurbio modelatze eta da eskaintza. SCHMIDT GROUPE SPAIN Y PORTUGAL SL - CIF B86124665 - Crédito foto: Mafre Plaza BAÑAL, SPAIN y Vixxio

Berrizko eskolan aterpea jartzeko lanak hile honetan amaituko dituzte

BERRIZ • MAIALEN ZUAZUBISKAR

Eskolako irisgarritasuna hobetu eta jolasgunean aterpe bat jartzeko asmoz, lanak egiten da biltza Berrizko eskolan. Lanak uztailen hasi eta hile honetan amaitzea aurreikusten zuten, eta 544.851 euroko aurrekontua izan zuten. Euria egiten duenean, eskolako umeei aterpean aisialdi-gunea izatea da estalpearen helburua.

Bestalde, aterpea egin arte kiroldegia erabiltzeko baimena dutela jakitera eman du udalak.

Mendekotasuna duten adinekoen senideentzat ikastaroa, Elorrión

ELORRIO • MAIALEN ZUAZUBISKAR

Mendekotasuna duten adinekoen senideentzat ikastaroa antolatu du Durangaldeko Amana-komunazgoak Elorrión. Zaindu Elorrio programa urriaren 22an hasiko da, eta zaintzaren garrantzia, funtzionamendua eta kudeaketa izango dira programaren ardatz nagusiak. Urriaren 22tik azaroaren 12ra arte iraungo du ikastaroak.

Bertan parte hartu gura dutenek durangaldea@zaindu.eu helbidera deitu dezakete.

Mantentze gimnasia eta zumba klaseak tartekatuko dituzte Izurtzan

IZURTZA • JOSEBA DERTEANO

Udalak gorputz ariketak egiteko antolatzen dituen saioak asteen abiatu dituzte. Bederatzi lagunek talde batez hasi dute denboraldi berria, baina ez dago itxita. Interesa duenak oraindik izena eman dezake udaletxera bertaratu.

Monitore berria dute aurten. Klase batzuetan matentze gimnasia egingo dute, eta beste batzuetan, zumba. Astean birritan batuko dira, martitzenetan eta eguenetan, 20:15etik 21:15era.

Urtero, klaseetako parte-hartzaileen gustuetara egokitzen dituzte saioak. Iaz, esaterako, bederatzi hilabete iraun duen denboraldia hiruhileka banatu zuten eta pilates, aerobik eta zumba saioak izan zituzten.

Pilar Zubiaurre intelektual garaitarraren historian sakonduko dute Ondare Jardunaldietan

Asteburu honetan hasiko dira Gerediaga elkarteak Aldundiaren eta udalaren laguntzagaz prestatzen dituen Ondare Jardunaldiak; bihar berbaldia eskainiko du Toti Martinez de Lezeak Zaldibarren, eta etzi Garain izango da ekitaldia

GARAI • MARKEL ONAINDIA

Emakumeek historiako garai guztietan bete izan duten eginkizuna testuinguruan kokatu eta kulturaren sorkuntzan duten eta izan duten ekarpena erakusteko izango dira aurtengo Ondare Jardunaldiak. Gerediaga elkarteak hamar proposamen dakartza, Aldundiaren eta udalen laguntzagaz, eta asteburu

Gerediagan sorginen inguruko berbaldia eta Kepa Junkeraren kontzertua egongo dira

honetan hasiko da egitaraua. Bihar Toti Martinez de Lezearen berbaldia egongo da Zaldibarko udaletxe plazan, 17:00etan, eta etzi Pilar Zubiaurre intelektualaren historian sakonduko dute bere herrian, Garain. Ibilaldi eran egingo dute azken honetan, udaletxeko plazan hasita; 10:30ean gaztelaniaz eta 12:00etan euskaraz.

Aipagarria da urriaren 19an Abadiñoko Gerediaga auzoan sorginen inguruko berbaldia eta Kepa Junkeraren kontzertua egongo direla, 19:00etan. Mañarian Errose Bustintza gogoratuko dute hilaren

20an; 20an ere, Izurtzan baserriaz jardungo dute; 21ean okindegi eta ustiategi ekologiko bana bisitatu dute Iurretan; Mallabian eta Berrizen 27an izango dira bisitak; Otxandion 28an, eta Elorrión 13an,

20an eta 27an. Jarduera guztiak doakoak izango dira, baina plaza mugatuak dituztenez, erreserba egitea eskatu dute, ejardunaldiak@gmail.com helbidera idatzita edo 673 005 981 telefonora deituta.



Ondare Jardunaldietako ekintza asko bisita gidatuak izaten dira. GEREDIAGA ELKARTEA.

Iurretako hirigintza planerako, herritarren ideiak batzen hasi dira

Udalak sustatutako partaidetza saioetan, iurretarek hirigintzaz, espazio publikoez, ingurumenaz eta emakumeen segurtasunaz egingo dituzte ekarpenak



Lehenengo fasean herriaren diagnostia egingo dute.

IURRETA • AITZIBER BASAURI

Hirigintza plan orokorra osatzeko, herritarren ekarpenak batzeko parte-hartze prozesua hasi du Iurretako Udalak. Beharrianak ikusita, datozen urteetan herrian egin beharreko aldaketak diseinatzea da planaren helburua. Lehenengo fase honetan, herriaren egungo egoeraren diagnostia egingo dute, eta, horretarako, herritarren ekarpenak jaso gura dituzte udal ordezkariak. Aho batez onartu zuten fase hau osoko bilkuran.

Martitzenean egin zuten lehenengo batzarra, Hiri Antolamendurako Plan Orokorra (HAPO) zer den azaltzeko. Urriaren 18an ere emango dituzte azalpenak, kallean, Dantzari eta Askondo bitartean, 18:00etatik 20:00etara. Lehen ekarpenak azaroaren 8an jasoko dituzte, hirigintzaz, ingurumenaz eta espazio publikoez, 18:30ean, kultur etxean. Ordu eta leku berean izango da hurrengo ekitaldia, azaroaren 15ean, emakumeen segurtasuna lantzeko. Azken saioa azaroaren 20an egingo dute kultur etxean, 19:00etan, eta gaur egungo egoera zein den aztertuko dute.

250 eurorainoko laguntza jaso ahalko dute Iurretako gazteek alokairurako

IURRETA • MARKEL ONAINDIA

Alokairua ordaintzeko, 250 eurorainoko laguntza jaso ahalko dute Iurretako gazteek. Izan ere, udalak 9.000 euroko partida prestatu du herrian emantzipatu diren gazteei alokairua ordaintzeko laguntza emateko. Ekimenaren bidez, emantzipazio prozesu hori babestea, eta alokatzeko aukera herri osora zabaltzea da instituzioaren asmoa.

Proiektuaren bidez emango den diru kopurua bakoitzaren alokairuaren hilabeteko prezioaren %50 izango da, baina muga 250 eurotan ipinita. 18 eta 35 urte arteko gazteak izango dira onuradunak, eta eskaera epea urriaren 31ra artekoa izango da. Bidebarrieta kaleko Herritarren Arreta Zerbitzuan egin beharko da.

Iaz, 6 laguntza

Iaz sei diru-laguntza eman zituen udalak, eta gazteek jasotako batezbestekoa 1.500 euro izan zen, urte osoa kontuan hartuta.

Estetika gida

anboto



Ilea, hostoak bezala

Amaia Salazar (Nukleo)

NUKLEO | Udazkenean ilea erortzeari zelan aurre egin kontatzen du Salazarrek.

Udazkenean ilea jausi egiten dela entzun dut. Horrela al da?

Bai. Udaberrian eta udazkenean jausten da ilea batez ere. Arbolen hostoak bezala, ilea ere jausi eta berriztu egiten da. Aurtten, gainera, erorialdia gogorra izango dela ematen du.

Zer aholkuri jarrai diezaiokegu ilea ez jaus-teko?

Lehenik eta behin, ilea jaustearen aurka-ko xanpua erabiltzea. Gero, xaboia kentzeko azken garbituan, ur hotza erabiltzea komeni da, odola aktibatzeko. Bestalde, ilerako anpoilak erabiltzea ere ondo dago.

Eta tratamendu naturalik?

Zerbait naturala eman gura izanez gero, zerbezaren legamia izan daiteke. Oso ondo laguntzen du arazo hori gainditzen. Hala ere, lasai hartu, ilea urtaroagatik erortzen denean, berreskuratu egiten da eta normalean.



Estetika zentroa

PSE: 36/16



Ana Camarero
Edertasunerako tratamenduak
eta aholkularitza

BERRIA

Betileen lifting-a

Leundu, goratu eta luzatu egiten du.

Luzeagoak dirudite!

R.P.S.: 36/16

Goienkalea, 16-1. esk. • 48200 Durango
Tel.: 946 817 380 • www.anacamarero.com



Ile-apaindegia



NUKLEO
ileapaindegia

946 582 996
Nizeto Urkizu, 14 behea
ELORRIO



Ile-apaindegia



IUNIK
ILEAPAINDEGIA

Antso Estegiz, 1
DURANGO
Tel.: 946 216 491



Ostalaritza gida

anboto



Durango



GORA GORA

Arriluzea kalea, 2 - DURANGO

Tel.: 946 811 384

Plater konbinatuak, hanbursesak, ogitartekoak eta kazolatxoak.



Durango



KOBICA JATETXEA

San Ignazio, 8 - DURANGO

Tel.: 946 810 003

Egile sukaldaritza eta tradizionala. Menu bereziak eta karta.



Durango



PLATERUENA

Kafe Antzokia

Landako etorbidea, 4 - DURANGO

Tel.: 946 030 300 - www.plateruena.eus

Bokatak, pintxoak... Azoka egunetan bertako produktuekin egindago menu berezia karpan. Giro paregabea!



Muxika



ASTEI JATETXEA

Muniketa auzoa 8, MUXIKA

Tel.: 946 732 318

Bataioak, jaunartzeak, ezkontzak... Enpresa bazkariak. Eguneko menua.



Zornotza



IBARRA SAGARDOTEGIA

Ibarra auzoa, z/g - ZORNOTZA

Tel.: 946 731 100

www.ibarra-sagardotegi.com



Abadiño

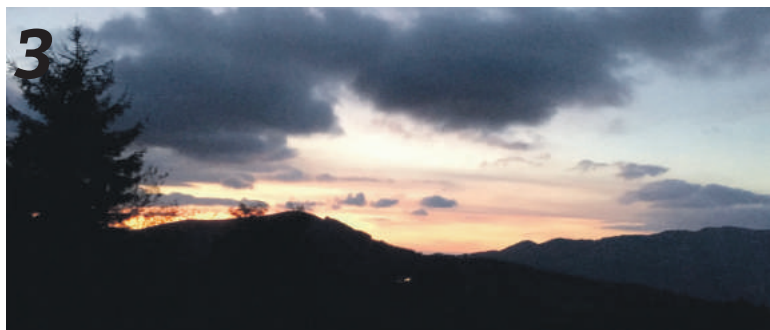


ABARKETERUENA

Iturritxo, 6 - Txanporta plaza, ABADIÑO

Tel.: 944 657 790

Eguneko menuak eta asteburuetako menu bereziak. Goizetik pintxoak. Giro oso ona.



Lehenengo argazki biek epaimahaiaren saria jaso dute. Beste biek, publikoaren saria.

Antxon Gallastegik eta Larraitz Arkarazok irabazi dute udako argazki lehiaketa

Argazki lehiaketak lau irabazle ditu; bi epaimahaiak aukeratutakoak, eta beste bi, publikoak

DURANGALDEA • M. ZUAZUBISKAR

Laugarren urtez, ANBOTOk udako argazki lehiaketa antolatu du, eta, dagoeneko, aurtengoak baditu irabazleak. Aurtengo lehiaketak kategoria bi izan ditu, Durangaldekoa

eta eskualdetik kanpokoa, eta atal bakoitzean saritu bi egon dira.

Eskualdeko argazkiei dagokierik, epaimahaiak Antxon Gallastegiren *Urkiolamendi* argazkia aukeratu du. Publikoaren saria, berriz,

Itxaro Juaristiren argazkiarentzat izan da. *Urkiola* argazkiak 287 boto jaso ditu.

Durangaldetik kanpoko lehiaketan, epaimahaiak Larraitz Arkarazoren Myanmarreko argazkia

saritu du. Publikoaren saria, oster, Oihana Monasteriorentzat da. Vignemaleko argazkiak 148 boto lortu ditu.

Epaimahaiaren irabazleek Eroski bidaiak emandako bidai bana irabazi dute. Juaristik, berriz, Garaiko landetxean gau bateko egonaldia eta Hiper Eroski Abadiñok emandako barbakoa irabazi ditu. Eta Monasteriok Elaiak emandako tableta eta Ibarra sagardotegian menu bi irabazi ditu.



“9 hile daramatzagu jada kalean, baina zerbait lortzekotan, mobilizazioekin lortuko dugu”

Magdalena Valerio ministroagaz batzartzea lortu zuen pentsiodunen ordezkartzan egon zen Eguzkiñe Uriondo



Lurretako pentsiodunen mugimendukoa da Eguzkiñe Uriondo.

DURANGALDEA • MARKEL ONAINDIA

Astelehenean manifestazioa egin zuten pentsiodunek Bilbon. Valerio ministroagaz berba egindakoak kontatu ditu Eguzkiñe Uriondo Baskaldia iurretarrak.

Zer esan zizueten ministroak?

Zintzoa izan zen. Esan zigun KPI erreala igoko dela, baina alarguntasunaren gaiari buruz eta 1.080 euroko pentsio minimoari buruz ez dela konprometituko, ez dela

posible ikusten duelako. KPI erreala sinatzen bada, urte amaierako diferentzia bueltatuko dutela esan zigun. Baina ez dugu argi ikusten. Izan ere, egoera hain txarto bada, 2020an berriro 0,25era baxatzea

gerta daiteke. Gure erreibindikazio bat ere ez da bete, eta pentsioen kuxa hobetu ezik, eskas ibiliko gara.

Zer proposatu zenioten?

Politika aldatu behar dela, zerga bidez erreperatu beharko dela. Pentsio publiko duinak behar ditugu. Gazteen soldatak ere igo behar dira, beharrezkoa baita kotizazioak hobetzeko. Gutxienez 1.200 euro jaso beharko lukete, Europar Batasunak dioen eran. Nik haxe esan nion: pentsioak kobratzeko dirudik ez badago, zertarako dabil-tza AHTa eraikitzen, nora doan eta zertarako den ere ez badakigu?

Astelehenero mobilizatzen jarraitze-ko deia egin duzue.

1985ean borrokaren bidez lortu-tako gauza asko galdu egin dira eta, horrela jarraituz gero, gazteek etorkizun eskasa edukiko dute. Guretzat baino, gazteentzat daude pentsioak dindilizka. Horregatik, gazteei ere babesa eskatzen diegu, gugaz mobilizatu daitezela. 9 hile daramatzagu jada kalean, baina zerbait lortzekotan, mobilizazioekin lortuko dugu.

Autobus geltokia eta gasolindegirako bidegorria egingo dituzte Andapostan

OTXANDIO • JOSEBA DERTEANO

Andaposta autobus geraleku ofizial moduan onartu du Arabako Aldundiak. Lehen, autobus gidariaren arabera geratzen zen autobusa. Batzuetan bai, eta besteetan ez. Orain, baina, beti geratzen da. Horrenbestez, errepideko alde batean zein bestean autobus geltoki bana egiteko proiektua egin du udalak. Laster lehiaketa publikora ateratzea eta urtea amaitu aurretik lanak esleitzea da helburua.

Proiektu beraren barruan, auzotik gasolindegirako tartea bidegorri batez lotuko dute. Izan ere, auzotarrak sarritan joaten dira hara, eta bidegorria eginda, ibilbideko segurtasuna handitu gura dute.

Autobus geltokiak zein bidegorria egiteak 125.000 euroko inbertsioa eskatuko die.

Horregaz batera, bide tarte horretan radar bat jarriko duela jakinarazi dio Aldundiak udalari, autoen gehiegizko abiadura kontrolatzeko. Horregaz ere auzotarren segurtasuna handitzea bilatzen dute.



Alejandro Landaburu.

Hareek denporak!

Iraganean geratu diren Elorrioko Errebonbilloak

Domekan tiro hotsak entzun-go dira Elorrioko bazterretan, Errebonbilloak irtengo baitira kalerik kale. Badira urte batzuk emakumeek ere parte hartzen dutela, eta zarata handirik barik gauzatu zen parekidetasuna ardatz duen aldaketa. Horregatik, iraganean geratu dira gizonak soilik ateratzen ziren sasoiak, argazki honetan ikusi daitekeen lez. Alejandro Landaburu argazkilariak ateratakoea da,

Gerediaga elkartearen eta udalaren laguntzagaz argitaratutako *Elorrioko garai bat* liburukoa. Jesus Moreno, Jose Sagastizabal, Rafael Bazeta eta Vidal Maria Zuazua dira argazkian ageri direnak, 1949ko Errebonbillo taldekoak.

Domekan 05:00etan hasiko dira kalejiran, eta 17:00etan eskainiko dituzte alardea eta dantzak plazan. Eguerdian ere jai giroa egongo da. **M.O.**

Sei hankako mahaia

Goiztidi
Diaz Basterra
EAJ



Izango garena direlako!

Aste honetan, urriaren batean hain zuzen, Pertsona Nagusien Nazioarteko Eguna ospatu da. Egun hau 1990. urtean izendatu zen, pertsona nagusien eskubideak urratuak izan ez zitezen. Ordutik aurrera ospatua izan arren, aurten inoiz baino gehiago entzun da beroni buruz komunikabideetan. Eta, horretan, zerikusi galanta izan du jubilatuek azken hila-beteetan aurrera daramaten borrokek.

Pentsio duinak lortzeko helburuarekin inoiz baino tinkoago eta indartsuago atera dira kaleetara. Urteetan zehar beraien lanaren esfortsuaz ekoiztutako ongizatea lortzeko asmoz, su eta gar aritzen dira beraien aldarrikapenak leku guztietara aho zabalduz.

Baina borroka hori ez da soilik euren, denona da. Izan ere, gaur daukaguna eta garena beraiei esker delako eta gu geu ere etorkizunean jubilatutako izango garelako. Beraz, gure nagusiak ez dira beraientzat soilik borrokatzen, guztion alde baina. Eskuzabaltasun handia da begi bistan dagoena eta, horregatik, beraien ondoan egon behar dugu.

Gure nagusiak eredu bikaina izaten ari dira. Denok dugu etxean pentsioen duintasun eza pairatzen duen norbait. Beraiekin bat egin behar dugu, pertsona nagusiek errespetu osoa merezi dute. Nik, tamalez, aita baino ez daukat, eta berau gaixo, baina argi daukat nire esku dagoen dena egingo dudala merezi duen ongizatea eta duitasuna izan ditzan. Naizena zugatik naizelako eta zarena ni neu ere izango naizelako, beti zure ondoan, aita.

Durungaldea asteen

Urte bikoien eskola garraioa mantendu arren, EH Bilduk dio arazoa ez dela konpondu

Durungaldea | Urte biko ikasleei garraio zerbitzua eskaintzen jarraituko duela jakitera eman du, asteen, Eusko Jaurlaritzak. Erabakia jakin ostean, Eusko Jaurlaritzaren atzera egiteagaz "pozik" agertu dira Durungaldeko EH Bilduko kideak, baina, hala ere, arazoa ez dagoela konponduta nabarmendu dute. "Zerbitzua berrezartzeak ez du esan gura arazoa konpondu denik. Hori dela-eta, Eusko Jaurlaritzak aurtengo ikasturtean hartuko duen erabakiaren zain egongo gara", esan dute.

Erreferendumaren urtemugan elkartasun keinuak izan dira Durangaldean

Durungaldea | Urtebete da Katalunian independentziari buruzko erreferenduma burutu zenetik, eta hori sustatu zutenei babesa adierazteko, Durangon, Elorrioren eta Zaldibarren elkarretaratzeak egin dituzte aste honetan, Gure Esku Dagok deituta. Bestalde, Elorrioren, Santa Ana plazan, lau metro neurtzen duen lazo horia jarri dute.

Dendak Bai elkarteak 50 euroko 50 deskontu txartel zozkatuko ditu urrian

Durango | Urriaren 1etik urriaren 31ra bitartean, 50 euroko 50 deskontu txartelen zozketa egingo du Durangoko Dendak Bai merkataritza elkarteak. Jakitera eman dutenez, Durango Txartela erabiltzen duten herritarren artean egingo dituzte zozketak. Horrez gain, deskontu txartel hauek azaroaren 30era arte egongo direla erabilgarri adierazi dute.



Iñigo eta Koldo Kortabitarte anaiak berriro ere garaile Bizkaiko Pintxo Txapelketan

Durango | Bilbon jokatu da finala eta Kobika jatetxeko sukaldariak iazko garaipenari eutsi diote. "Sorpresaz harrigarria da iazko garaipena errepikatzea", esan dute amaieran. *Codwich* izeneko pintxoagaz irabazi dute Amstel Oro - Bizkaiko Pintxo Txapelketa.

Eskuekin jateko pintxo bat da saritutakoa, eta bakailaoa, txangurrua, letxuga eta pil-pila ditu osagai. "Pintxo honek poz handiak eman dizkigu; zaporeen arabera pentsatuta eta orekatuta dago", azaldu dute Kortabitarte anaiak.

Zure iritzia, gutuna edo fotodenuntzia helarazteko helbideak:

Bixente Kapanaga 9. - IURRETA • Izen-abizenak • telefonoa • helbidea • Nortasun Agiriaren zenbakia **DATUOK BARIK EZ DA GUTUNIK ARGITARATUKO** Alderdi, elkarte edo taldeko iritzia kide baten izenean sinatuta eta ANBOTÖren irizpideen arabera zuzenduta publikatuko dira. Bidalitako testuak ezingo du 1.500 karaktere baino gehiago izan (tarteak barne).



ASKATASUN ETORBIDEA, 1 DURANGO • TEL.: 946 817 658

SABINO ARANA, 1 ZORNOTZA • TEL.: 946 308 722





San Migel jaiak

KONTZERTUAK IURRETA :: Urriak 5

Kaotiko, Moonshiners, Koban eta DJ Bull plazan

Iurreta San Migel jaietako azken txanpan sartuko da gaur. Barikuan kontzertuak izango dira plazako protagonista nagusi: Kaotiko, Moonshiners eta Koban taldeek kontzertuak eskainko dituzte, eta, ostean, DJ Bullegaz goizeko ordu txikietara arte iraungo

du parrandak. Zapatuan, ostera, herri olinpiadak egingo dituzte Iurretan, Mozorro Egunaren baitan. Herri bazkarian bildu ostean, munduko aulki joko txapelketa jokatu da eta, egunari amaiera emateko, bertso saioa eta Luhartzen erromeria egongo dira.

Urriaren 5ean

IURRETA jaiak
‘Sanmigelak’. Grafiti erakusketa eta tailerra, 17:00etan, dantzari kalean; umeen euskal dantzak, 18:00etan, Dantzarin; antzerkia, 19:00etan, Ibarretxen; tortilla txapelketa, 22:00etan; rock kontzertuak, 22:00etan, plazan; Puro Relajo, 22:00etan, Askondon.

ELORRIO antzerkia
‘Lo mejor de Yllana’ antzeziana, 20:30ean, Arriolan.

DURANGO zinema
‘Edonork Ez Luke’ film laburraren estreinua, 19:00etan, Plateruenean.

DURANGO antzerkia
‘Rezagados’ antzerkiaren estreinua, 20:00etan, San Agustin kulturgunean.

ZORNOTZA musika
‘Goi Tentsioko Linearen aurkako jaialdia’. Alerta, Stronger Together eta Baserriko Oilaskue Labien taldeen kontzertua, 20:00etan, Zitada gunean.

Urriaren 6an

ZORNOTZA musika
‘Autodefentsa feminista tailerra’, 10:00-14:00/15:30-19:00 bitartean, Andragunean.

IURRETA jaiak
‘Sanmigelak’. Poteoa, 12:30ean; herri bazkaria, 14:30ean, Dantzarin; Aldats elektrotzaranga, 17:00etan; munduko aulki joko txapelketa, 20:00etan; erromeria Luhartzegaz, 20:00etan, plazan; bertso saioa Amets Arzallus, Maialen Lujanbio, Igor Elortza, Miren Amuriza, Jon Maia eta Aitor Bizkarragaz. Gaiak jartzen, Unai Iturriaga egongo da, 22:00etan, frontoian; erromeria Luhartz taldeagaz, eta ostean, DJ Ainhua, 00:00etan, frontoian.

ZORNOTZA musika
‘Goi Tentsioko Linearen aurkako jaialdia’. Primeros Auxilios, Utopia eta State Alerta taldeen kontzertua, 20:00etan, Zitada gunean.

DURANGO musika
Etxe eta The Van taldeen kontzertua, 20:00etan, Plateruenean.

BERRIZ musika
Bilau taldearen kontzertua, 20:30ean, San Fausto basilizian.

DURANGO ospakizuna
‘Extremadurako XIV. Kultur, merkataritza, artisautza, gastronomia eta turismo erakusketa’. Mami extremadurar tipikoen dastatzea, 10:45ean; herri kirolak, 11:00etan, Jon Maia bertsotan, 13:00etan; bazkaria, 14:30ean; Hogar Extremeño Virgen Guadalupe de Vitoria abesbatzaren ekitaldia, 17:30ean; Chulumi Folk taldearen kontzertua, 18:15ean; Celia Romeroren kontzertua, 20:00etan, Landako Gunean.

Urriaren 7an

ZORNOTZA musika
‘Pyssla tailerra’, 17:30-19:00, Pino plazako lokalean.

DURANGO ospakizuna
‘Extremadurako XIV. Kultur, merkataritza, artisautza, gastronomia eta turismo erakusketa’. Perrunillaseko gozoen dastatzea, 10:30ean, Flor de Tomilloren emanaldia, 12:30ean, Tronperri eta Brotes de Extremaduraren eta Eduardo Floridoren dantzaldia, 18:15ean, Landako Gunean.

IURRETA jaiak
‘Sanmigelak’. XX. Nekazaritza eta artisautza azoka, 10:00etan, Andaparapen; dantzari eta agintarien kalejira, 10:30ean, Montoitik plazara; meza nagusia, 11:00etan; dantzariak, 11:45ean; paella gastronomia lehiaketa, 12:30ean; magoa, 17:30ean, plazan; dantza saioa, 18:30ean, frontoian; herri afaria Arantza eta Pantxogaz, 20:30ean; jaien amaiera ohiko bertsoak abesten, 22:00etan, plazan.

Urriaren 10ean

ELORRIO zinema
‘Eugenio’ dokumentala, 19:30ean, Iturrin.

Urriaren 5etik aurrera

BERRIZ erakusketa
Sergio Saezen argazkien erakusketa, Kultur Etxean.

DURANGO erakusketa
Ane Barrainkuaren marrazkien erakusketa, Napozt tabernan.

Zine- ma

:: Berriz
KULTUR ETXEA

· **Los Increíbles 2**
barikua 5: 18:15
domeka 7: 17:00

:: Durango
ZUGAZA

· **Venom**
barikua 5: 19:30/22:00
zapatua 6: 17:00/19:45/22:30
domeka 7: 12:00/18:00/20:30
astelehena 8: 18:30/21:00
martitzena 9: 20:00
eguztzena 10: 20:00

· **Ola de Crímenes**
barikua 5: 19:30/22:00
zapatua 6: 18:30/20:30/22:30
domeka 7: 12:00/18:00/20:30
astelehena 8: 18:30/21:00
martitzena 9: 20:00
eguztzena 10: 20:00

· **Ha Nacido Una Estrella**
barikua 5: 19:00/22:00
zapatua 6: 17:00/19:45/22:30
domeka 7: 17:30/20:30
astelehena 8: 18:00/21:00
martitzena 9: 20:00
eguztzena 10: 20:00

:: Elorrio
ARRIOLA

· **Cine Invisible**
zapatua 6: 22:00
domeka 7: 20:00
astelehena 8: 20:00

:: Zornotza
ARETOA

· **Johnny English: De Nuevo en Accion**
zapatua 6: 19:30/22:00
domeka 7: 20:15
astelehena 8: 20:15

ANBOTOk agendan ezer iragarri gura baduzu, idatzi kultura@anboto.org helbidera edo deitu **946 232 523** telefonora, eguazten eguerdia baino lehen.

JAIAK!

DURANGO
2018

SAN FAUSTO
JAIK DURANGO
2018
Urriaren 11tik 21era



EGUIA

AROSZTEGIA eta EBANISTERIA
· GREMIOEN KOORDINAZIOA ·

Tel.: 946 817 746
info@carpinteriaegui.com
www.carpinteriaegui.com

TAILERRA: Tabira kalea, 54 · DURANGO
SALMENTA: Zeharkalea, 6 · DURANGO



Durangoko jaiak 2018

Urriak 6 zapatua

09:00-14:00 VIII. Durangoko Azoka ekologikoa Andra Marian.
10:30-21:30 Extremadura eguna Euskadin, Landako Gunean
16:30 Atletismoa ezagutzen: saltoak, jaurtiketak, lasterketak Ezkurdin.
18:00 San Fausto Jaietako Binakako Milia. Irteera: Ezkurditik.
19:00 Gizonezkoen saskibaloI partidua Landako kiroldegian: TABIRAKO BAQUÉ – REDLINE MEKANIKA TAKE.

Urriak 7, domeka

08:00 50. Durangaldeko gailurrak (federatuentzat). Irteera Goienkaletik.
09:00 San Fausto XXIX. Calva txapelketa Muruetatorren.
10:00-21:30 Kulturen arteko eguna Landako Gunean.
10:00 Durangoko XIII. Duetloi herrikoia Santa Anatik.
12:00 Euskadiko 2. mailako aizkolarien txapelketako kanporaketa Landako kiroldegian.
12:00 XXXV. San Fausto zesta-punta txapelketa Ezkurdi Jai Alai pilotalekuan.
12:00 EskubaloI partidua Landako kiroldegian. Senior maila. IBAIZABAL ESKUBALOI TALDEA – URDULIZ ET.
12:00 Rugby partidua Arripausuetan. Ohorezko B maila. DURANGO NISSAN GAURSA RT – VIGO RUGBY CLUB.

Urriak 8, astelehena

Mus, tute, briska, igel, billar eta ping-pong txapelketen hasiera nagusientzat. Izena ematea doan izango da, urriaren 1etik 5era arte, adinekoentzako udal egoitzako kafetegian. Plazak zozketa bidez emango dira urriaren 6an. Laguntzailea: Cafés Baqué.

Urriak 11, eguena

TXUPINAZOA ETA JAIEN HASIERA

VI. Argazki lehiaketaren hasiera.
Argazkiak aurkezteko epea urriaren 22an, 24:00ak arte, f.stop.durango@gmail.com emailera bidaliz.
Informazio gehiago: www.f-stopdurango.org
19:00 Patxikotxuri ongi etoria San Fausto auzoan. Ondoren, kuadrillen jaitsiera udaletxeko plazaraino SUGARRI fanfarrea eta buruhandiekin.
19:30 Kalejira: SARDIÑA BAKALAU Alde Zaharretik.
20:00 Txupinazoa udaletxeko plazan. 2018ko txupineroa: MIGUEL ZUGAZA. Gora San Faustoak!
20:15 Nesken saskibaloI partidua Landako Kiroldegian: TABIRAKO BAQUÉ - LA SALLE ZUREKIN BUS.
20:30 Kalejira: SARDIÑA BAKALAU Alde Zaharretik.
20:30 Kalejira Santa Anatik txosnagunera.
21:00 Txupinazoa txosnagunean.
22:00 Musika emanaldia ROCK BOX taldeagaz Alde Zaharretik.
22:00 Kontzertua txosnagunean: IKARASS, WORTH IT eta VINAGRE DE MODERNA.

Urriak 12, barikua

7:00 Diana txistulariekin.
7:30 Zezenak Dira dultzaineroekin.
Durango Rugby Taldearen eguna. Mozorroa: FUNKY.
08:00 Sukalki txapelketa Landako Gunean.
10:30 Esku pilota jaialdia. Anjel Sautori omenaldia San Fausto pilotalekuan.
11:00–14:00 Haur parkea Ezkurdin.
11:00–14:00 Wipe Out, ohe elastikoak eta jolasak Aurora Abasolo Musika Eskolako parkean.
11:30 BEGI ARGIAK abesbatzak emanaldia eskainiko du J.M. Barandiaran egoitzan.
12:00-13:00 Durango Irratian lehiaketa (107.8 FM). Gaia: San Fausto jaiak. Sarien zozketa.
12:00 Futbol partida Tabiran: CULTURAL DE DURANGO – BARAKALDO CF.
12:00 Artisautza azoka txosnetan. Antolatzailea: Txosna Batzordea.
12:00 Oilasko errearen dastaketa txosnagunean.
12:00 Kalejira txistulariekin.
12:00 Kalejira LA SELVA oihaneko animalia erraldoiekin Alde Zaharretik.
12:00 Patxikotxuren kalejira TABIRA IGERIKETA ETA SALBAMENDU KLUBagaz Ezkurditik udaletxeraino eta ohorezko aureskua.
12:30 Txupinazo txikia TABIRA IGERIKETA ETA SALBAMENDU KLUBaren eskutik udaletxe plazan.
12:40 Arte martzialen kalejira eta erakustaldia Alde Zaharretik.
13:30 BEGI ARGIAK abesbatzagaz kalejira Alde Zaharretik.
14:30 Gazte eguneko bazkaria txosnagunean.
16:00–19:00 Wipe Out, ohe elastikoak eta jolasak Aurora Abasolo Musika Eskolako parkean.
17:00 Tortilla txapelketa San Fausto auzoan. Parte-hartzaileei 2 kg. patata eta arrautzak emango zaizkie.

17:00 Hip-hop tailerrak (beatbox, parkour, DJ eta breakdance) Ezkurdin.
16:30 Gazte eguneko olinpiadak txosnagunean.
17:30 Kuadrillen arteko grand prix: bigantxeekin eta bigantxarik gabeko jokoak zezen plazan. Sariak irabazleentzat. Izen-ematea Pinondo Etxean. Ondoren, bigantxak. Sarrera: 3€.
18:00 Aniztasun kalejira txosnagunetik hasita Andra Mariko elizperaino. (Euria bada, Andra Mariko elizpean).
18:00 Elektrotxaranga txosnagunetik.
19:00 “5. Magia ikuskizun ezberdin bat”, San Agustin Kultur Gunean. Sarrera: Helduak 8€, bazkideak 6€, -13 urte 5€, txikitxartela 4€.
19:00–21:30 Sexu transmisiozko gaixotasunen informazio eta prebentzioko informazio mahaia (STG) Ezkurdin.
20:30 Triki poteoa San Fausto auzotik. Antolatzailea: Gure San Fausto Berria.
21:00 Zezen suzkoa Ezkurdin.
22:00 Disko dantza San Fausto auzoan.
22:00 DJ gaua Ezkurdin:
Durangaldeko DJak:
DJ Danny Meip
DJ Gorka Pérez
DREAM3TEAM (80´s – ARD ROCK IBIZA)
TAAO KROSS (Pacha Ibiza-ren DJa)
22:00 Kontzertua txosnagunean: PINPILINPUSSIES, BAD SOUND SYSTEM eta DJ ZENN (ZAK! PARTIES).

Urriak 13, zapatua

7:00 Diana txistulariekin.
7:30 Zezenak Dira dultzaineroekin.
11:00 Astronomia eskulan tailerrak Ezkurdin.
(Euria bada, Plateruen plazan),
11:00-14:00 Txiki Txef tailerrak Ezkurdin.
11:00-14:00 Txu-txu trenea Landako Gunean.
11:00-14:00 Poniak eta zaldia Landako Guneko parkean. Centro Hípico Dukiena
11:00 Paella txapelketa San Fausto auzoan. Parte-hartzaileei arroza (2 kilo) emango zaie.
Izen-ematea: 11:00 etan.
Sari banaketa 14:00etan.
11:00 Meza nagusia San Fausto elizan.
11:30 Ipuin kontalariak ingelesez 3-8 urte bitarteko umeentzat Ezkurdin.
12:00-13:00 Durango Irratian lehiaketa (107.8 FM). Gaia: San Fausto jaiak. Sarien zozketa.
12:00 Paella txapelketa txosnagunean. 14:30ean sari banaketa
12:00 Kalejira txistulariekin.
12:00 Erraldoiak eta buruhandiak Alde Zaharretik.
12:30 Txalaparta, ohorezko aureskua eta artopilen banaketa udaletxe plazan. Ondoren, DURANGOKO DANTZARIAK. (Euria bada, Andra Mariko elizpean).
13:00 Perkusio senegaldarra txosnetan.
13:30 “EGUNDO I” taldeagaz kalez kale kantuan Alde Zaharrean.
16:00 Monologoa txosnetan.
16:00 Poniak San Fausto auzoan.
16:00-19:00 Txu-txu trenea Landako Gunean.
17:00 Mañaria erre karen jaitsiera Tabiratik hasita. Antolatzailea: Txosna Batzordea.
17:30 Txokolatada eta haurrentzako jolasak San Fausto auzoan.
17:30 Errekortarien txapelketa nagusia zekorrek in zezen plazan. Ondoren, bigantzak. Sarrera: 5€.
18:00 LA NORDIKA taldearen antzerki eta ekilibrismo ikuskizuna “Rojo Estándard” Ezkurdin.
18:0 Senegaleko eritmoak M´LOMP elkartearen kalejira Andra Mariatik hasita.
19:00 Erromeria LUHARTZ taldeagaz Andra Marian.
19:00 Garagardo dastaketa txosnetan.
19:30 Suzirien jaurtiketa eta txokolatada Zuhatzola parkean.
20:30 Zezen suzkoa Santa Ana plazan.
21:00 Behaketa astronomikoa Zuhatzola parkean.
21:00 LA NORDIKA taldearen antzerki eta ekilibrismo ikuskizuna “Rojo Estándard” Ezkurdin.
22:00 Dantzaldia San Fausto auzoan.
21:00 Kontzertua txosnagunean: ZIRKINIK BEZ, NEBRASHKA eta DRUMKOPTERS.
22:30 Erromeria LUHARTZ taldeagaz Andra Marian.
23:00 Kontzertua REINCIDENTES taldeagaz Ezkurdin.

Urriak 14, domeka

7:00 Diana txistulariekin.
7:30 Zezenak Dira dultzaineroekin.
09:00 San Fausto VII. Padel txapelketaren final-aurrekoak Landako kiroldegian. **10:00-13:00** San Fausto XLV. haur marrazki lehiaketa San Fausto auzoan.
11:00–13:00 Zumba family Ezkurdin.
11:00–13:00 Xake txapelketa umeentzat Andra Marian. Aldi bereko partidak eta itsuan.
11:00-13:00 Haurrentzako tailerrak Ezkurdin. (Euria bada, San Antonio ikastetxean).
11:00–14:00 Haur parkea Ezkurdin.
11:00–14:00 Jumping, ohe elastikoak eta haurrentzako jolasak Aurora Abasolo Musika Eskolako parkean. (Euria bada, Landako Gunean).
11:30 Bizikletaren Jaia:
- Ibilbidea bidegorritik familia osoarentzat (5-9 bitarteko neska mutilekin).
- Mountain Bike ibilbidea (10-14 bitarteko neska mutilentzat). Irteera Santa Anatik.
Bizikleta eta kaskoa eraman behar dira. Parte-hartzaileen artean sariak zozkatuko dira.
11:45 TABIRA MUSIKA BANDAK emanaldia eskainiko du J.M. Barandiaran egoitzan.
12:00 V. Durango Uriko areto-futbol saria Landako kiroldegian: CD SASIKOA – GERNIKAKO LAGUNAK.
12:00 XXXV. San Fausto zesta-punta txapelketa Ezkurdi Jai Alai pilotalekuan (final-aurrekoak).
12:00-13:00 Durango Irratian lehiaketa (107.8 FM). Gaia: San Fausto jaiak. Sarien zozketa.
12:00 Kalejira txistulariekin
13:00“Durango Uria” XVIII. margo lehiaketaren sari banaketa Ezkurdiko erakusketa aretoan.
13:00 Kontzertua: TABIRA MUSIKA BANDagaz Andra Mariko elizpean.
14:00 Nagusientzako bazkaria Landako Gunean orkestrak girotuta.
14:00 Herri bazkaria San Fausto auzoan.
16:00–19:00 Haur parkea Ezkurdin.
16:00–19:00 Jumping, ohe elastikoak eta haurrentzako jolasak Aurora Abasolo Musika Eskolako parkean. (Euria bada, Landako Gunean).
17:00 Altxorraren bila San Fausto auzoan.
17:30 Bigantxak eta poniak zezen plazan. Sarrera: 3€.
17:30 “Denboran salto” ikuskizuna DEABRU BELTZAK konpainiagaz Andra Mariko elizpean.
18:30 Antzerkia: HORTZMUGA taldearen “Jule” ikuskizuna Santa Anan.
19:00 Dantza plaza SALTOKA taldeagaz Ezkurdin.

Urriak 15, astelehena

12:00 Durango-Groninguen (Herbehereak) elkartrukeko ikasleen arteko Herri Kirolen erakustaldia Ezkurdin. (Euria bada, Andra Marian).

Urriak 16, martitzena

18:00 “La Cruz de Kurutzia” hitzaldia Kurutzesantu Museoa n. Hizlaria: Jose Mari Urquizu (zaharberritzailea).

Urriak 17, eguaztena

09:30 Bimakilekin oinez nagusientzat. Durangotik ibilaldia. Irteera Kurutzia gako iturrian.

Urriak 19, barikua

09:00 “Ezagutu Durango eta bere ingurua” nagusientzako mendi ibilaldia. Irteera udaletxe plazatik.
17:00 GURUTZE GORRIaren ate irekien jardunaldiak Ezkurdin. Simulazioa 19:00etan.
17:00 San Fausto VII. Padel txapelketako final-aurrekoak Landako kiroldegian.
18:00 Tortilla txapelketa txosnagunean. 20:00etan sari banaketa.
18:30 “Danok dantzara” L’ATELIERegaz. Break dance, funky eta hip-hop tailer parte-hartzaileak eta erakustaldiak Ezkurdin.
18:30 DJ Itsua txosnagunean.
19:30 Kalejira BATUKANDRAGaz Alde Zaharretik.
20:00 Ekialdeko dantzen erakustaldia KHUZAYMA elkar teagaz Ezkurdin.
21:00 Kontzertua EIR BAND taldeagaz Goienkalean.
22:00 CHICAS DE LA HABANA musika latinoa kontzertua Andra Marian.
22:00 Kontzertua txosnetan: DISCÍPULOS DE DIONISOS, LOS COSMÉTICOS eta THE RIFF TRUKERS.
22:30 Bertsolariak San Agustin Kultur Gunean

Durango jaiak 2018

Urriak 20, zapatua

7:00 Diana txistulariekin.
7:30 Zezenak Dira dultzaineroekin.
09:00 San Fausto VII. Padel txapelketako final-aurrekoak Landako kiroldegian.
10:30 Xake txapelketa federatu eta federatu gabeentzat Ezkurdin.
11:00 Nekazaritza azoka Ezkurdin.
11:00 Umeentzako mozerro tailerra Andra Marian.
12:00 Kalejira txistulariekin.
12:00 Kalejira trikitilariekin TXIRI TXIRI taldearen eskutik.
12:00 Patata tortillaren XI. txapelketa Landako Gunean.
13:00 Haurren mozerro-desfilea eta sari banaketa Andra Marian.
14:30 Elkartasun bazkaria txosnagunean.
16:00-19:00 Haur eta nagusientzako puzgarriak Ezkurdin.
17:00 Akrobaziak JUAN PALOMOGaz Ezkurdin.
17:00 Animazioa trikitixagaz pertsona nagusien egoitzetatik.
17:30 Errekortarien erakustaldia (jauziak, uztaiak sartzea eta izkin-egitea) zezen plazan. Ondoren, bigantxak.
18:30 Taldekako mozerro desfilea Madalenatik Andra Mariraino. Amaieran sarien zozketa.
18:30 Kalejira SUGARRI fanfarreagaz Madalenatik.
19:00 Gizonezkoen saskibaloit partida Landako kiroldegian: TABIRAKO BAQUÉ - LBC COCINAS.COM.
20:00 Musika Andra Marian: DJ LEA eta DJ BLESSIVE
21:00 Zezen suzkoa Ezkurdin.
21:30 Animazioa Alde Zaharretik GHANAKO TXARANGAgaz.
22:00 Kontzertua txosnetan: ANEGURIA, EZETAERRE eta KULTO KULTIBO.
22:30 FITO taldeari tributua WILLSON & WILLSONETIS bandagaz Andra Marian.

23:00 VULCANO orkestra Ezkurdin.
00:00-03:00 Alkoholemia kontrolaren stand informatiboa eta AI LAKET zerbitzua Txosnagunean.
 Antolatzailea: Durango Merinaldearen Amankomunazgoko Drogamenpekotasunen Prebentziorako Arloa.

Urriak 21, domeka

7:00 Diana txistulariekin.
7:30 Zezenak Dira dultzaineroekin.
10:00 Nesken San Fausto VII. Padel txapelketako finala Landako kiroldegian.
11:00 Mutilen San Fausto VII. Padel txapelketako finala Landako kiroldegian.
11:00 Haur parkea Ezkurdin.
11:00 Haurrentzako tailerrak Ezkurdin ASEBI elkarteagaz
11:00 Ohe elastikoak, zezen mekanikoa eta jolasak Landako Gunean.
12:00 XXXV. San Fausto zesta-punta txapelketako finalak Ezkurdin Jai Alai pilotalekuan.
12:00 Kalejira txistulariekin.
12:00 Kalejira DURANGOKO ORFEOIAGaz Alde Zaharretik.
12:00 Poniak eta zaldiak Landako Guneako parkean.
12:00-14:00 Arku-tirorako gunea Landako Guneako parkean.
12:00 Patxin eta Potxin eta "Hondartzan" ikuskizuna Santa Anan.
12:30 Herri kirolak Ezkurdin.
13:00 Bilbainadak GAUPASA taldeagaz Andra Marian.
17:30 3ZP4! ikuskizuna Ezkurdin.
18:00 Musika latinoa: ARANTZA ETA PANTXOren emanaldia Andra Marian.

18:00 Magia ikuskizuna txosnetan.
18:30 Kalejira IRULITZA fanfarreagaz Alde Zaharretik.
19:00 Txokolatada txosnagunean jaiak agurtzeko.
19:30 Patxikotxuri eta jaiak agur esateko kalejira udaletxeko plazatik hasita eta tren-kotxera zaharretaraino.
20:00 Jaien amaiera su artifizialekin tren-kotxera zaharretan.
20:00 Pantxikeri agurra txosnetan.

Urriak 27, zapatua

IV. Durango Gau Krosa (Night Urban Race)
19:00 Gau Kros Txikia (Umeentzako lasterketak) Santa Anan.
19:00 Nesken saskibaloit partida Landako Kiroldegian: TABIRAKO BAQUÉ - LAGUNAK SERNAMAN.
19:00 3. mailako areto-futbol partida Landako Kiroldegian: CD SASIKOA DURANGO - GOIERRI K.E.
20:00 Gau Krosa Santa Anan.
20:00 XXIII. Txistu kontzertua San Agustin Kultur Gunean.

Urriak 28, domeka

10:00-14:00 Truke, bigarren eskuko eta doako azoka Andra Mariko elizpean.
 52. Umeen euskal jaiak
12:00 Talde guztiak merkatu plazan elkartuko dira, eta ondoren kalejira egingo dute.
12:00 Eskubaloit partida Landako kiroldegian. Senior maila. IBAIZABAL ESKUBALOI TALDEA - SIDENOR BASAURI ET.
12:00 Errugbi partida Arripausuetan. Ohorezko B maila. DURANGO NISSAN - GAURSA RT - BERA BERA RT.
13:00 VI. Argazki txapelketako sari banaketa San Agustin Kultur Guneako sarreran.
17:00 Alardea dantza taldeekin Ezkurdin.

SAN FAUSTO
 JAIK DURANGO
 2018
 Urriaren 11tik 21era

ONDO PASA
 JAIETAN!

 DURANGO
 Udala • Ayuntamiento



Txupinazoa, aurten, urriaren 11n izango da, 20:00etan.

190 ekitaldi inguru jaietan, "adin eta publiko guztietarako"

Urriaren 12an egingo den DJ jaialdia nobedadea izango da, Ibizako DJ famatuekin

EGITARAUA • MARKEL ONAINDIA

Urriaren 11n hasiko diren sanfaustoetarako prestatutako egitarauaren berri eman zuen martitzenean udalak. 265.000 euroko aurrekontuagaz, 190 ekin-tza inguru egongo dira herritarren aukeran. Iker Ojeja zinegotziak adierazi du "adin eta publiko guztietarako" ekitaldiak antolatu gura izan dituztela.

Musikaren atalari dagokionez, nobedade handi bat urriaren 12ko DJ jaialdia izango da. Pacha Ibiza diskotekako TAAO KROSS DJa eta Hard Rock Ibiza diskotekako DREAM3TEAM taldeek emanaldia eskainiko dute Ezkurdin. Durangaldeko Danny Meip eta Gorka Perez izango dira hasierako gonbidatuak.

Rock eszenan sartuta, Reincidentes talde beterrano andaluziarra etorriko da Durangora. Luhartz eta bestelako erromeriak ere ez dira faltako.

Sukalkiaren arrakasta

Aipagarria da, marmitakoaren ordeztu aurten lehenengoz egingo den Sukalki Lehiaketak arrakasta handia lortu duela. Izan ere, inskripzioa beteta dago jadanik: 120 talde apuntatu dira, eta hilaren 13ko ekin-tza gastronomiko horretan 1.000 lagun inguru batuko dira.

Ocejak herritar guztiak eta bisitariak ere gonbidatu ditu jaietara, eta nabarmendu du "errespetua,



Iker Ojeja zinegotziak martitzenean aurkeztu zuen egitaraua.

elkarbizitza eta ardura" zainduta parte hartzea gura dutela. Bestalde, jaien antolaketan parte hartu duten elkarte guztiei eskerrak eman dizkie, eta baita Txosna Batzordeari ere. Aurten Landako Gunearen bueltan ipiniko dituzte txosnak, kalean.



MIGUEL ZUGAZA

"Jai baketsu, lasai eta errespetuzkoak desio ditut"

Bestalde, sokamuturra urriaren 12an, 13an, 14an, 20an eta 21ean izango da. Animalistek manifestaziorako deia egin dute, urriaren 13rako.

Zugazaren txupina

Urriaren 11n hasiko dira jaiak, eta Miguel Zugazak edukiko du txupinazoa botatzeko ardura. "Jai baketsu, lasai eta errespetuzkoak desio ditut", adierazi zuen txupineroak iragartzeko egunean.

Ojeja zinegotziak herritar guztiak eta bisitariak ere gonbidatu ditu jaietara



ARRIBIDE
 .. GASOLINDEGIA ..

Arriaundi Industrialdea P1
 48215 IURRETA Bizkaia
 Tel. 946 818 381
 estacionservicio@arribide.com

www.arribide.com

ekin
thinking together

www.ekin.es



Eider Urigoitia eta Aner Arroitauregi izango dira txupinazoa botako duten Tabira klubeko ordezkariak.



Gazte mailetan etorkizun handiko harrobia dute.

Tabira, urterik urtera sendoagoa eta handiagoa den taldea

Igeriketa eta salbamendua ez dira kirol modakoenak, baina Durangoko Tabira klubean 100 lagunetik gora dabilta, eurretako asko gatzetxoak; harrobia lantzen duten seinale

EGITARAUA • JOSEBA DERTEANO

Tabira igeriketa eta salbamendu klubeko gazteek piztuko dute, aurtan, sanfaustoetako txupinazo txikia. Eider Urigoitia eta Aner Arroitauregi gazteek izango dute horretarako ardura, urriaren 12 eguerdian. Urteetako lanaren esker ona adierazi gura izan diete horrela. Izan ere, ez da beste kirol batzuk bezain eza-guna, baina, hala ere, klubean 100-110 lagun inguru dabilta, eta erdiak baino gehiago adin txikikoak dira. "Urte guztietako errekonozimendu moduan hartzen dugu eta gatzetxoak ilusioz beteta daude", azaldu du Tabira taldeko Gonzalo Diazek.

Salbamendua eskola kirolean

Gatzetxoaren artean, igeriketa eskola kirol moduan aintzatetsia du Bizkaiko Aldundiak, baina ez da berdina

Datorren urtetik aurrera, salbamendua modalitatea eskola kiroleko parte izan daiteke Bizkaian

gertatzen salbamenduagaz. Eta lanean ari dira egoera hori aldatzeko. Gatzetxoek bideratuta, Aldundiak salbamenduaren inguruko jardunaldiren bat antolatuko du aurtan, eta 2019tik aurrera ofizialki eskola kiroleko parte izatea da helburua. Horrek bultzada emango lioke modalitateari. Gatzetxoek urtean zehar Bizkaia mailako jardunaldien agenda bat izango lukete eta horrek afizioa sendotzen lagunduko luke, elkar ezagutzeko eta harremanak estutzeko aukera eskainiko lukeelako.



Hainbat modalitatetan parte hartzen dute.

vera

ERROTULAZIOA, BANDERATXOAK, SEINALEZTAPENA, INPRIMATZE DIGITALA, ERROTULU ARGIDUNAK, DEKORAZIOA, MATERIAL ZURRUNAK, 5S, P.V.C., STANDAK, LEAN, KARTELAK ETA ERAKUSKETAK, IBILGAILUEN ERROTULAZIOA, BINILO ESTANDARIZAZIOA, GORPUZDUN LETRAK, METAKRILATOA

946 81 05 03
info@luminosovera.es

NACEX

INFORMAZIO OROKORRA
900 100 000
www.nacex.es

San Roke, 10-12 DURANGO
Tel.: 946 200 162
Mob.: 666 444 101
4810.operativa@nacex.es

LOTERRIAK PRENTSA **barik**

IKERFER

Ermodo, 25 behea
Durango
Tel.: 946 810 566

ARANTZA ÁLVAREZ
PSIKOLOGOA - SEXOLOGOA
Kol. zk.: GZ-1517

•Orientazioa Sexu informazioa
•Sexu terapia
•Bikotekide aholkularitza
•Bikotekide arteko haustura gainditzeko laguntza

Untzaga plaza, 11, 1 - Eibar
Tel.: 645 732 388
sexologiapareja@hotmail.com
www.centrodesexologia.com

Eroski Abadiño
Hipermerkatuan,
erosteko modu
berri bat

EROSKI club
kreditu-txartel
berria



EROSKI Abadiño hipermerkatu berria

Azoka kutsuko hipermerkatua

EROSKI
Abadiño zurekin



Eguaztenean egin zuten Txosnaguneko egitarauaren aurkezpena.

Artisauak eta garagardo dastaketa, Landakoko txosnetan nobedade

Egitaraua elkarlanean eta lan boluntarioagaz osatu dutela nabarmendu dute

TXOSNAGUNEA • MARKEL ONAINDIA

Landako Gunearen eta Plateruena kafe antzokiaren arteko zabalgunean ipiniko dute aurten Txosnagunea. 2015ean Landako Gune barruan egokitu

zuten, baina oraingoan kanpoan joango da, txosnen izaeragaz lotuago. "Gure espazio naturaletik eta Alde Zaharretik gura genukeena baino urrunago, baina gogotsu gaude jaiak esparru honetan bizitzeko",

"Gure espazio naturaletik eta Alde Zaharretik gura genukeena baino urrunago, baina gogotsu gaude jaiak esparru honetan bizitzeko"

esan dute batzordekoek. Musika egitarau zabalaz aparte, aurten hiru nobedade nagusi egongo dira: Eixu artisau elkartearen azoka, Garai garagardoaren dastaketa eta Tor magoaren ikuskizuna. "Egitarau hau herriko eragile askoren urte osoko elkarlanaren fruitua da, lan boluntarioz aurrera atera duguna", nabarmendu dute. Urriaren 13an ohiturazko paella lehiaketa egingo dute, eta pantxiketxosnenelkartea@gmail.com helbidean apuntatzea eskatu dute.

Bestalde, eraso sexisten aurkako brigada feministak mantendu dituzte, Txosnagunea "espazio seguru eta aske bat" izan dadin.

bed's

Zure atsedenean pentsatzeko sasoia da
Bisita gaitzazu!

OHE - OINARRIAK | BURKOAK | OHEKO ARROPA

Zure proiektu erantzuleko prest izango gara:
bed's koltxoi - denda
Alluitz 1, Durango
T. 944 005 980

KOLTXOIAK | OHE-OINARRIAK | BURKOAK | OHEKO ARROPA

APAINKETAK
ROYUELA
BERNIZADURAK-LEUNKETAK

Zoru laminatuak
Zurezko zoruak
Leihoak - Gortinak - Ateak

Kalebarria, 40 Durango
Tel.: 946 810 582 · info@royuela.biz

KÖMMERLING®
Sistemas de ventanas

AHOLKULARITZA PROFESIONALA

BERRIKUNTZAK DITUGU

AZKEN BELAUNALDIKO PINTURETAN
PINTURA EKOLOGIKOETAN
ORBANEN KONTRAKO PINTURETAN

TABIRA
COLOR

ZATOZ GU BISITATZERA
ETA INFORMATZERA
Montorretas Ind. 9-F Pab. DURANGO
Tel.: 946 217 911



17:00etan hasiko dira errekan behera, garbitzeko asmoz.

Erreka garbiak gura dituztela aldarrikatuko dute Durangon

Hilaren 13an egingo dute urteroko ekintza hau, San Fausto egunean

ERREKA JAITSIERA • MAIALEN ZUAZUBISKAR

1993az geroztik, Ourdaybi elkarteak erreka jaitsiera antolatzen du Durangoko San Fausto jaietan. Aurretik herriko ekologista talde bik egiten zuten ekimeneko lekukoa hartu, eta urtero hamarka herritarrek parte hartzen dute ekintza honetan.

"Durangoko errekek garbitzeko asmoz hasi zen egiten erreka jaitsiera. Garai hartan, errekek oso zikin zeuden eta haiek garbitzea ekintza aproposa izan zitekeela iruditu zitzairen lehenengo erreka jaitsierak antolatu zituzten antolatzaileei", adierazi

Ourdaybik azken 25 urteetan antolatu du erreka jaitsiera, errekek garbi mantentzeko sortutako ekimena

dute Ourdaybi taldeko kideek. Egun jaietako ekintzarik jendetsuenetakoa denak hasierako helburu berdinean jarraitzen du, errekek garbi mantentzea. "Oraindik ere, jaietako ekintza honek izaera ludikoa du. Jarduera honen bitartez erreka garbiak gura ditugula aldarrikatu gura dute", esan dute Ourdaybiko kideek.



Jaietako ekintzarik jendetsuenetakoa da.

30 urte baino gehiago dira erreka lehenengoz garbitzen hasi zirela, eta aurten urriaren 13an egingo dute Mañaria erreken jaitsiera, San Fausto egunean, 17:00etan hasita. "Jende askok oraindik ez du kontzientzia handirik. Beraz, jendeari erreka garbien garrantziaz ohartarazten ahaleginduko gara", amaitu dute Ourdaybikoek.



SAN FAUSTO JAIK 2018

DURANGOKO TXOSNAK



DURANGOKO TXOSNA BATZORDEA

EGUENA URRIAK 11

20:30 BATUKADA SANTA ANATIK
BATUKANDRAREN ESKUTIK

21:00 TXUPINAZOA
DURANGOKO EUSKARALDIK

22:00 KONTZERTUAK:
IKARASS **WORTH IT**
VINAGRE DE MODERNA

23:30 MANIFESTAZIOA SANTA ANATIK:
DURANGOK AUTODEFENSA FEMINISTA

BARIKUA URRIAK 12

GAZTE EGUNA

12:00 ARTISAU AZOKA

12:30 OILASKO ERREKETA

14:30 GAZTE BAZKARIA

17:00 OLINPIADAK
MURAL MARGOKETA

18:00 KARROPOTEOA +
ANIZTASUN KALEJIRA

22:00 KONTZERTUAK:
PINPILINPUSSIES
BAD SOUND SYSTEM
DJ ZENN

ZAPATUA URRIAK 13

SAN FAUSTO EGUNA

12:00 PAELLA TXAPELKETA
ETA UMEENTZAKO JOLASAK

13:00 PERKUSIO TALDEA:
MLOMP CULTURAL CASAMANCE

14:30 SARI BANAKETA

17:00 **ERREKA JAITSIERA**

19:00 GARAGARDO DASTAKETA:
GARAI GARAGARDOA

22:00 KONTZERTUAK:
NEBRASHKA
DRUMKOPTERS
ZIRKINIK BEZ

BARIKUA URRIAK 19

18:00 TORTILA
TXAPELKETA

18:30 ITSUA DJ SESSION

20:00 SARI BANAKETA

22:00 KONTZERTUAK:
DISCIPULOS DE DIONISOS
LOS COSMETICOS
THE RIFF TRUCKERS

ZAPATUA URRIAK 20

MOZORRO EGUNA
GAIA: TRIBU URBANOAK

17:00 DENOK DONOSTIARA:

22:00 KONTZERTUAK:
ANEGURIA
KULTO KULTIBO
EZETAERRE

DOMEKA URRIAK 21

18:00 TOR MAGOA

19:00 TXOKOLATADA

20:00 PANTXIKERI
AGURRA



orain presoak

"Lagun artean elkartzea eta eguna ondo pasatzea da kontua"

Sukalkiak marmitakoa ordezkatzeko du urriaren 12an egingo duten gastronomia lehiaketan



Jabier Lacalek eta Jabier Arrietak 20 bat urte daramatzate marmitako lehiaketan parte hartzen.

DURANGO • AITZIBER BASAURI

Sanfaustoetako klasikoa bihurtu da marmitako lehiaketa. Aurten, baina, sukalkia prestatuko dute parte hartuko duten 120 bikoteek, abuztuan hegaluzearen arrantzaldia itxi zelako. Jabier Lacalek eta Jabier Arrietak ondo hartu dute aldaketa.

Zenbat urte marmitako lehiaketan parte hartzen?

Jabier Arrieta: 20 bat urte. Merkatu plazan egiten zenetik. Hasierako urteetan 50 bat bikote ginen. Gero, leku faltagatik, Landako Gunera aldatu zuten. Urte bat lehenago Ezkurdin egin zen, baina ez zen ondo irten.

Gustatzen zaizue sukaldean aritzea?

Jabier Lacal: Bai, asko. Txokoan elkartzeko ohitura handia dugu. Ondo jatea eta edatea gustatzen zaigu.

J.A.: Egia esan, etxean baino, txokoan kozinatzea gustatzen zait gehiago, baina gustuko dut.

Aurten, marmitakoa beharrean sukalkia prestatu beharko duzue. Nola hartu duzue aldaketa?

J.L.: Ondo. Berdin zaigu bata edo bestea prestatu. Topikoa ematen duen arren, lagun artean elkartzea eta eguna ondo pasatzea da kontua.

J.A.: Gainera, antzera batean jardun beharko dugu. Sukalkia denbora gehiago egon beharko da sutan, bestela... Urtero berdina egiteak nagi apur bat ere sortzen du. Aurten aldatu egingo dugu, ea nola doan!

Iazko marmitako lehiaketan bigarren geratu zineten. Zein da marmitakoa prestatzeko sekretua?

J.L.: Maitasuna. Horrez gain, ondo aukeratu behar da generoa, bertoko produktua beti. Lehenengo saria ere irabazi genuen, 2014an.

J.A.: Marmitakoari barazki asko bota behar zaio. Inoiz aholkuren bat ematera ausartu naizenean, beti esan dut beldurrik barik botatzeko barazkiak, pentsatutakoaren bikoitza. Asko irabazten du jakiak. Hainbat sukalde-laguntzaile izaten ditugu, eta asko errazten digute lana. Lan ona egiten du kuadrillak.

Eta sukalkiaren kasuan?

J.L.: Berdin!

J.A.: Igual denbora gehiago beharko dugu prestatzeko. Marmitakoak ez du denbora asko behar sutan.

Aurten lehenengo saria lortuko duzue?

J.L.: Irabaztera joango gara (barrez).

J.A.: Denok gura dugu irabazi! Ahalik eta ondoen egiten saiatuko gara.

"Txokoan elkartzeko ohitura handia dugu. Asko gustatzen zaigu ondo jatea eta edatea"

KALE KANTOI

Goienkale, 17
DURANGO
Tel.: 946 030 763

MESOI BARRIA

Tel.: 946 030 341

txalaparta

Kalebarria 6, Durango.

RUGBY TABERNA

Goienkalea, 18 DURANGO
Tel.: 946 200 007
www.durangorugby.eus

NAPOZY

Josemiel Barandiaran, 8
DURANGO
Tel.: 946 00 40 86

Azkonizaga

Edari banaketa

GARAGARDOAK • ARDOAK • LIKOREAK
ESNEA • URA • FRESKAGARRIAK

Lejarza, 1 48213 Izurtza (Bizkaia) Tel: 94 681 06 52 / 615 78 55 58
azkonizaga@azkonizaga.com

TABIRA ETXEA

Pintxoak • Bazkariak • Afariak

Tel.: 946 810 241
Tabira kalea, 33
DURANGO

MIKELDI TABERNA

Kalebarria 7 -Durango (Bizkaia)
Tel.: 94 407 39 88

PLATERUENA

www.plateruena.eus

"Herrialde normal batean biziko bagina bezala konposatzen dugu; zentsurak ez digu eragiten"

Reincidentes talde andaluziarrak kontzertua eskainiko du San Fausto jaietan, urriaren 13an

MUSIKA • ARITZ MALDONADO

1988ko San Fausto jaietan kontzertua eskaini zuen Reincidentes taldeak RIP arrasatearrek batera. Hiru hamarkada geroago, Durangoko jaietan egongo dira berriro andaluziarrak.

Ez da Durangon joko duzuen lehenbiziko aldia. Zein oroitzen dituzu?

2014. urtean euskal presoaren eskubideen aldeko

Kalera Rock jaialdian eskaini genuen kontzertukoa izan da Durangora egin dugun azkeneko bisita. Egun horren bezperan Valladoliden (Espainia) jotzekoak ginen, baina gaixorik nengoela-eta, kontzertu hura bertan behera utzi behar izan genuen. Durangon, oster, oraindik ere gaixorik egon arren, jotzeko gai izan nintzen eta egun horretako oso oroitzen onak gordetzen ditut. Jendearen jarrera itzela izan zen gainera!



Abenduan 'Vergüenza' diskoa kaleratu zuen Reincidentes talde andaluziarrak, bere ibilbideko hogeigarren diskoa

Aurretik ere Durangoren oroitzen gozoa dut, izan ere, 1988ko urriaren 15ean RIPegaz jotzeko aukera izan genuen; euren azken kontzertu ofiziala izan behar zen hura, eta nire urteguna zen, gainera. Ika-ragarria izan zen!

Jaietan, zer ikusiko dute zuen kontzertura doazen zaleek?

Gure ibilbidearen laburpen bat izango da kontzertua, egin ohi dugun bezala, eta, tartean, iazko abenduan kaleratu genuen *Vergüenza* diskoko abestiak ere joko ditugu.

Zelako harrera izan du azken lan honek?

Kritika aldetik, onak jaso ditugu. Zaleei ere, orokorrean, gustatu zaie, eta zuzenekoetan ere ondo funtzionatzen ari dira diskoko abestiak; disko guztietan ditugu zuzenekoetan ondo funtzionatzen duten abestiak. Guri asko gustatzen zaigu azken laneko kantuak jotzea, nobedadea delako, baina pasatu barik.

'Se Acabó la Fiesta' abestiaren inguruan zurrunbiloa sortu da [Erorien Haranean grabatu zuten abesti horretarako bideoa]. Orokorrean, ez dira garairik onenak adierazpen askatasunerako. Konposatzerakoan, zentsurak eragiten dizue?

Zintzoki esanda, ez. Taldean hitzartuta ditugun barne mailako kalitate irizpideek baino ez digute eragiten. Herrialde normal batean biziko bagina bezala konposatzen dugu.

Hogeita hamar urteko ibilbidean hogeitazko disko kaleratu dituzue. Oholza gainera igo aurretik, urduri jartzen jarraitzen duzue?

Bai, noski. Zirrara hori beti dago hor. Eta ez dagoen egunean, utzi egingo dugu.

Eta konposatutako abesti denon artean, nola konpon-tzen zarete jo beharreko abestien zerrenda osatzeko?

Kaleratu dugun azken laneko abestiekin hasi ohi gara, aurreko birako erreperitorioetik kanpo geratu diren abesti batzuk erreskatatzen ditugu, eta abesti ezagunak ere jotzen ditugu, bestela egurra ematen digute zaleek (barrez).

Askotan etortzen zarete Euskal Herrira. Punk mugimenduak birizik jarraitzen du hemen?

Beharbada zerbait jaitsiko zen, batez ere estilo gehiago daudelako gaur egun, eta elkarrekin nahasten dira horiek ere. Guztiz logikoa da.

KIXO

Fray Juan de Zumarraga, 1
DURANGO

GORAGORA
kafetegia

Arriluzea, 2 behea
Tabirako auzoa - DURANGO
Tel.: 946 811 384

astebitartean, 8:00-22:30
asteburuetan, 9:00etatik aurrera

Anboto
TABERNA JATETXEA

Goienkale kalea, 14
Durango - Tel.: 946 811 020

arkupe

FUTBOL PARTIDUAK,
HAPPY HOUR,
DOAKO TAPAK,
PATATA TORTILLAK
ERAMATEKO,

GOIENKALE, 13
DURANGO

Collin's

Plateruen Plaza, 11-behea

ZERO

Ostegun, ostiral eta
larunbatetan afariak
Andra Maria plaza, 10
DURANGO

ALPINO
TABERNA

Pintxoak
Ardo eta garagardo
mota desberdinak

Goienkale, 8
Tel.: 944 051 894
 AlpinoTaberna

Gvire
KABIYA
TABERNA

goienkalea, 11 durango

IBAIZABAL

IBAIZABAL AUZUNEA, 2 DURANGO - TEL.: 946 550 185



Mozorrotzeko abilezia Durangoko kaleetan erakustera animatu dituzte herritarrak

MOZORRO EGUNA • MARKEL ONAINDIA

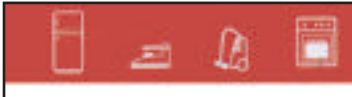
Durangoko San Fausto jaietako egun garrantzitsuetako bat izaten da Mozorro Eguna. Urriaren 20an ospatuko da aurten, bigarren zapatuan, eta herriko kaleak kolorez erakusteko deia egin dute udalak eta txosna batzordeak.

Goizetik hasiko da egunari egokitutako egitaraua, 11:00etan umeei eskainita egingo duten mozorro tailerragaz. Gero, 13:00etan, umeen mozorro desfilearen txanda izango da. Desfilearen

**Urriaren 20an
umeen mozorro
desfilea egingo
dute, 13:00etan**



ALDEKOA-OTALORA iturgintza
ITURGINTZA - BEROGINTZA - AIREA - GASA
MANTENIMENDU INDUSTRIALA
 info@aldekoaotalora.com - 692 859 779
 Zubiaurre, 8 **IURRETA** - 946 202 768
 Ind. Arzubia - Pab. 13-14 **ABADIÑO** - 944 071 791



AGIRREZABAL
ELEKTROTRESNAK
 agirrezabal.e@hotmail.com
 J.A. Abasola, 10
 48200 Durango
 Tel.: 94 620 22 84
 Fax.: 94 620 22 84




AMAYA
 AUTOEN KONPONKETAK S.L.
 UAI, 1 industrigunea (Orozketa errepidea)
 48215 IURRETA / Bizkaia
 126 Posta Kutxa Durango
Tel.: 946 812 123 / Faxe: 946 203 818
 e-maila: oficina@amayaautoreparaciones.com
www.amayaautoreparaciones.com

3D INPRIMATZE INDUSTRIALA ETA PARTIKULARRA
 Diseinua, digitalizazioa eta piezen inprimatzea.
 3D inprimagailuen salmenta eta mantentze-lanak.

INPRIMAGAILUAK ETA FUNTZIO-ANITZEKO GAILUAK
 Salmenta eta alokairua kopien kopuru kostuan.
 Zerbitzu tekniko ofiziala. Kontsumigarrien salmenta.

BULEGO MATERIALA
 Paper-gaiak. Idaztekoak. Artxibagailuak.

DOKUMENTUEN KUDEAKETA
 Eskaneatzea, digitalizazioa, dokumentuen kudeaketa.



San Ignazio auzunea, 1B
 DURANGO
 Tel. 948 21 65 40
 durango@3dkolor.com
www.3dkolor.com



ALKI
 Alki Decoración-en bizi
 izateko espazioak sortuz
 Zure ametsak errealitate
 bihurtzen ditugu
Barne dekorazioa
 Mikeldi, 6 48200 Durango • 946 813 895 • alki@interioresalki.com



FUNERARIA BASAGUREN
TANATORIO - CREMATORIO
 ARRETA ASEGURU-ETXE GUZTIEI

BEILATOKIA - ERRAUSKETA LABEA **DURANGO** Aliendalde Ind. 8H eta 8J
 BULEGOA **DURANGO** Komentu kalea, 13
www.funerariabasaguren.com
24 orduko zerbitzua: 94 681 09 95 - 94 681 13 47



amaieran, sari banaketa egingo dute Andra Marian. Eguneko giroa berotzen joango da horrela.

Helduen desfilea

Arratsaldean, 18:30ean, helduek hartuko dute erreleboa. Madalenatik Andra Mariraino egingo dute taldekako desfilea, eta amaieran sari banaketa edukiko dute itxaroten. Udal teknikarien esanetan, sariak zozketa bidez ematen dituzte. Modu horreta-

Txosna batzordeak egun horretarako gaia proposatzeko ohitura izaten du, eta aurtengo ediziorako gaia 'tribuak' izango da

ra, ez dago lehiarik eta "parte hartzea saritzen da". Hilaren 17ra arte eman ahalko dute izena desfilean irten gura dutenek.

Ekitaldi hau orain urte gutxi berreskuratu zuen udalak, eta urterik urte indarra hartzen doa. Iaz, hamabost bat kuadrillak parte hartu zuten desfilean.

Tribuen festa

Txosna batzordeak egun horretarako gaia proposatzeko ohitura izaten du, eta aurtengo ediziorako gaia *tribuak* izango da.



Folder
Tel.: 946 21 73 42
www.folderdurango.es

Folder-ek jai zoriontsuak opa dizkizu!

1955an sortua
GALLASTEGI
harategiak

ZALDIBAR
Zalduasolo, 8. ☎ 946 827 038

DURANGO
Antso Estegiz. Zumardia, 1
☎ 946 812 247
www.gallastegiharategiak.eus

DESGUACES PILASTRA

- CAT zk. EU2/097/04
- Desegiteko diren ibilgailuen erosketa
- Ordezko pieza erabilien salmenta
- Grua zerbitzua

☎ **Administrazioa, bajak eta faxa:** 946 218 079
☎ **Osagarrien salmenta:** 946 201 787
e-mail: desguacespilastra@gmail.com
📍 Fauste auzoa, 18 - 48215 IURRETA (Zugastietara bidean)

ROTU-NET

Latex ERROTULUAK

Furgonetak
Erakusleihoak
Pabiloi industrialak
Letra gorpuzdunak PVC, INOX, etab.
Oihal eta olana inprimaketa

www.rotunet.net 94-681 26 81

MUEBLES DE COCINA Y HOGAR
ARRIANDI
SUKALDE ETA ETXEEKO ALTZARIAK

SANTOS-en banatzaile ofiziala

Urbitearte poligonoa 6, 3.lokala (Eroskiren aurrean) Abadino Tel.: 946202656 - abadino@arriandi.com
Industria kalea 13 Gernika Tel.: 946250785

HIPER SIMPLY DURANGO
Montorreta industrialdea,
1 ST3 errepidea.

**JAI ZORIONTSUAK
OPA DIZKIZUGU**

AZOKA BEREZIA: Ardoa



2018ko urriaren 10etik 25era



Aniztasunari keinu bat egin gura dion Binakako Milia antolatuko dute bihar

Durango Kirol Taldeak antolatuta, San Agustin Kultur Gunearen paretik abiatuko da zapatu arratsaldean



Durango Kirol Taldeak kirola eta aldarrikapena uztartu dituen hainbat ekintza antolatu izan ditu, azaroaren 25aren harira eginko Emakumeen Lasterketa, esaterako.

EGITARAUA • JOSEBA DERTEANO

Aspaldian oso ohikoak dira lasterketa mistoak, eta Durango Kirol Taldeak jaietarako antolatuko duen ekimen berrian aldaketa bat egingo dute. Misto berbak gizonezko eta emakumezko batez osatutako bikoa izatea dakar, eta ikuspegi hori garai berrietara egokitu gura izan dute. Binakako Milia deituko da ekimena aurrerantz. "Aniztasunari keinu bat egin gura izan diogu", azaldu du Durango Kirol Taldeko Goretti Etxegibelek. 18:00etan hasiko da, San Agustin Kultur Gunearen parean. Milia bateko

Probak milia bateko luzera—1,6 kilometro— izango du eta bikoteak batera irten eta heldu behar dira; ez da diru saririk egongo eta sariarik zozkatuko dituzte

luzera (1,6 kilometro) izango du probak. Gudarien kaletik eta Galtzaretatik ibiliko dira korrikalariak. Zirkuituari itzuli bi eman ostean, Ezkurdi helmugaratuko dira. Izen-ematea internet bidez (www.kirol-probak.com) edo egunean bertan egin daiteke, proba hasi baino ordu erdi lehenago. Bikoteak batera hasi eta heldu beharko dira. Aurrenekoentzat ez da sariarik egongo, baina amaieran hainbat sari zotz egingo dituzte partaide denen artean. Probaren aurretik, 16:30ean, atletismoa sustatzeko jarduerak egingo dituzte Ezkurdi plazan: hesi probak, jaurtiketak...

Duatloi herrikoia adin guztietako kirolarientzat

Mugarra Triatloi Taldeak antolatutako probak 13. aldia egingo du domekan



Umeen zein nagusien probetan parte-hartze handia izaten da.

DUATLOIA • J.D.

Aurten ere ez du hutsik egingo Mugarra Triatloi Taldearen ekitaldi jendetsuak. 13. aldiz Duatloi Herrikoia antolatu dute domeka honetarako. Santa Ana plaza izango da erdigunea. Ume, gazte zein nagusi, hantxe batuko dira denak duatloiaren inguruko festan. Nagusien lasterketa —15 urtetik gorakoak— 12:00etan hasiko da. 4 kilometro egingo dituzte korrika, 13 bizikletan eta beste bi korrika.

Aurretik, gazteen txanda izango da, 8 eta 14 urte artekoetatik hasita. 10:30ean 600 metroko korrika saio biri eta 3 kilometroko bizikleta ibilaldiari aurre egingo diote. Ostean, 11:00etan, 7 urtetik behera-koen txanda izango da: 300 metroko korrika saio bi eta kilometro bat bizikletan.

Izen-ematea egunean bertan egin daiteke, Santa Anan jarriko duten postuan, 09:00etan hasita edo proba bakoitza hasi baino ordu erdi lehenagora arte. Nagusiek 3 euro ordaindu beharko dituzte, eta haurrek, euro bat.



pablo zubizarreta
fisioterapia & osteopatía

Muruetatorre, 2D · 48200 Durango
pzubizarreta@gmail.com
Tel.: 946 550 049 / 695 784 963

RPS.: 57/16



reinventando / los seguros

AMALUR ASEGURUAK, S.L.

amalur.aseguruak@agencia.axa.es
www.amalur.agenciaaxa.es

AXA ELORRIO

Berio-Otxoa, 4 ELORRIO
946 584 703

AXA DURANGO KURUTZIAGA

Kurutziaga, 26 DURANGO
946 816 022

R.P.S. 214/06



OINETAKO PATOLOGIAK
NEURRIRA EGINDAKO PLANTILLAK
OINETAKO BESTE HAINBAT GAITZ



Herriko gudarien kalea, 10 behe - DURANGO
Tel./Faxe: 946 215 404



M.Z.O. ITURGINTZA
GASA BEROGAILUAK
ERAIKUNTZA S.L.

suministrosoiz@suministrosoiz.com
www.suministrosoiz.com

SANEAMENDUA, LOZA, GASA, BEROGAILUAK,
BAINUGELARAKO ALTZARIAK

BILTEGIA
UAI Industriagunea, 2 C
48215 IURRETA
Tel.: 946 816 051

ERAKUSKETA DENDA

Plateruen Plaza, z/g.
48200 DURANGO
Tel.: 946 810 693



TAPICERÍA
MOQUETAS
ALFOMBRAS
CORTINAS

GUARNICIÓN
PROTECCIÓN LABORAL
SUMINISTROS INDUSTRIALES



Erretentxu, 28 - DURANGO
Tel. 94 681 11 80
Fax: 94 620 09 38



clínicadental hartzklinika
b. unamunzaga e. etxebarría

ODONTOLOGIA OROKORRA
ETA ESPEZIALITATEAK
08:00etatik 21:00etara **ZABALIK**

{ Muruetatorre, 2C blokea, behe - 48200 Durango }
Tel.: 946 819 951 - Mug.: 717 194 454
uecdental@gmail.com

Euskaraldiko ahobizi eta belarriprestak jaurtiko dute txosnetako txupinazoa Landako Gunean

Euskararen erabilera ohituretan eragin gura duen dinamika botako du pregoia txosnetan; jaietan ere presente izango da Euskaraldia

EUSKARALDIA • JONE GUENETXEA

Durangoko Euskaraldiko batzordeak ilusioz hartu du txosnetako txupinazoa jaurtitzeko ardura. "Euskaraldian bete-betean sartuta, aukera ezin hobea da ekimena ezagutarazteko", azaldu dute Euskaraldiko arduradunek. Urriaren 11n igoko dira txosnaguneko oholtzara, 21:00etan. Oraindik pregoia prestatu barik duten arren, ahobiziak eta belarriprestak protagonista izango dira. Jaietan zehar presente egon gura dute. Horretarako, *photocalla* jarriko dute San Fausto egunean. Gainera, urriaren 17an Arteakalea kaleko lokala inauguratuko dute. Jaien ostean, Euskaraldian izena eman ahal izango da bertan, egue-netan, urriaren 18tik aurrera eta zapatu batzuetan.

Ahoak eta belarriak aktibatzea da Euskaraldian egingo duten proposamena. "2018ko azaroaren 23tik abenduaren 3ra, hamaika egunez, ahobizi eta belarriprestak rolak hartuko dituzte Euskal Herri osoan. Rol horiek irudikatzeko, txapak banatuko dituzte. Ahobiziak euskaraz ulertzen duten guztiei euskaraz berba egiteko konpromisoa hartuko dutenak izango dira, eta ezezaguneei euskaraz egingo diete lehen hitza. Belarriprestak, berriz, gutxienez euskaraz ulertzen duten pertsonak izango dira, eta gainontzekoei euskaraz aritzeko gonbidapena egingo diete. "Agian ez dute beti euskaraz erantzuteko gaitasunik izango, erdaraz ere erantzun ahalko dute, baina ahobiziei euren rola betetzen lagunduko diete", diote Euskaraldiko kideek.



Euskaraldiko Durangoko batzordea.

Azken etxebizitzak salgai! Laster hasiko gara eraikitzen!



- TERRAZA HANDIAK
- ESPAZIO ZABALAK
- INTERNETERAKO DOAKO KONEXIOA
- HORMA ARMAIRUAK
- ENERGIA ERAGINKORTASUN HANDIKO ETXEBIZITZAK

94 681 44 95 / 650 397 007 ERTZAINZAREN BIRIBILGUNEAN,
www.promotoraargolabe.com KURUTZIAGA ONDOAN



ZARATE ELEXPE
E R A G I L E A K

Kontsultatu beste aukerak

Tel.: 946 816 673
www.zarateyexpe.com

“Eskultura eta argazkigintza batzen dituen espazio bat aurkitu dut; bertan, biak bateratzen ditut sorkuntzarako”

Urriaren 21era arte ikusgai egongo da Jone Elorriagaren 'Límites de Durango' Arte eta Historia Museoa



Jone Elorriaga Soto

Artista
Durango | 1993

Jone Elorriaga artean graduatua da.

ARTEA • ARITZ MALDONADO

Erakusketa bi ditu urrian Jone Elorriaga artista durangarrak bertako Arte eta Historia Museoa. Aste honetan inauguratu duten 'Ertibil 2018' erakusketan bere obra bat dago ikusgai eta, horrez gainera, bere lanekin osaturiko 'Límites de Durango' ikusgai egongo da urriaren 21era arte.

“**Durangoko paisaien eta inguruetakoen artean sortzen diren arazoetatik sortu zen ‘Límites de Durango’**”

'Límites de Durango'. Zertan datza erakusketa?

Durangoko paisaien eta inguruetakoen artean sortzen diren arazoetatik sortu zen proiektua. Leku horiek dudatan jartzen gaituzte, ea zein herriri dagozkion. Leku horiek aurkitu, bertan ibili eta argazkiak eta artxiboko bideoak egitea zen asmoa.

“**Nire obrak gainera, beste artista gazteen obrak ikusi daitezke Ertibilen; joatera animatzen dut jendea**”

Zeintzuk dira Durangoko zalantzazko leku horiek?

Zalantzazko lekuei buruz berba egi-

terakoan, Durangok dituen muga geografikoei buruz nabil; adibidez, Iurreta eta Durango artean egin daitekeen muga imaginarioari buruz nabil. Edo Durango banatzen duen marra imaginarioari buruz, mendia eta hiria banatzen dituen.

Aurkezpenean Durango eta zure arteko mugak ere alpatu zenituen.

Durangogaz dudak harremanari buruz nabil, bertan bizi izan dudak buruz, eta, batez ere, bertan bizitzeagatik bizi gabe geratu zaidanari buruz; batez ere arlo pertsonalean sakondu dut.

Argazkiak eta bideoak dira erakusketa honen oinarria, baina bestelako diziplinak ere jorratzen dituzu. Zein duzu gustukoa?

Diziplina anitzak jorratzea izan dut betidanik gustuko, baina nire lekua eskultura da, nik artea espazio horretatik ulertzen dut. Orain dela gutxi espazio berri bat aurkitu dut, eskulturaren eta argazkilaritzaren bitartean; diziplina bi horiek bateratzen ditut nire sorkuntza prozesuan. Argazkigintzagaz, hau eskulturaren testura bat baino gehiago izan dadin saiatzen naiz. Eskulturagaz, oster, argazkigintzari oinarri bat ematea baino ekarpen handiagoa egiten saiatzen naiz.

Ertibil 2018 erakusketa ibiltariko obra bat zeurea da.

Gyal da Ertibil 2018 erakusketan egongo den pieza. Bertan, azetatoen eta argazkien gainezartzea landu dut, egitura, espazioa eta oreka sortzeko. Espazio opakuak sortu ditzaket, eta hor argazkiek pisu handiagoa lortu dezakete. Argazkien edizioan ere oso presente eduki dut gainjartzea; bigarren kapa (gainezarritakoa) ezabatuz joan naiz, gainjarritakoa zein den ez ezberdintzeraino.

Zerbait gehitzeko?

Jendea gonbidatu gura nuke Durangoko Museora joan dadin, nire erakusketaz gainera, hainbat artista gazteren erakusketa asko ikusi dezaketelako.

'Wenses y Lala' obragaz ekingo diote Zornotza Aretoaren 25. urteurreneko denboraldiari

Zornotza Aretoan urteotan beharrean ibili den Luisja Ugartek erretiroa hartuko duela iragarri zuen aurkezpenean

EGITARAU • ARITZ MALDONADO

Elena Olivieri eta Juanma Rodríguez antzezlanak Adrian Vázquez mexikarraren testu batean oinarrituta dago. Wenses eta Lala protagonistak hilik dauden nekazari bi dira, eta euren bizitzak kontatzeko itzuliko dira bizidunen mundura. Olivierik errusiar mendi batez parekatu du antzezlanak. "Barrez lehertzen zara bidaian, arima garbitzen dizu gero, eta, itzuleran, libre sentitzen da norbera". Orain-

nagaz eta iraganagaz jokatzen du obrak, argiekin jolastuz horretarako.

Zornotza Aretoko denboraldi honetan, besteak beste, *Ufadak* eta

Martxoan, egile zornotzar batzuen lanak ikusi ahalgo dira 'Zornotza Label' zine zikloan

Artha dantza ikuskizunak ikusi ahalgo dira, eta egile zornotzarrak protagonista edukiko dituen *Zornotza Label* zine zikloa ere bai.

Markeliñeren estreinaldia

2019ko urtarrilean 25 urte beteko dira Zornotza Aretoa ireki zela. Sorreratik bertan lanean ibili den Luisja Ugartek erretiroa hartuko duela iragarri du prentsaurrekoan. Mende laurdeneko ibilbidea ospatzeko, ikuskizun berezia egingo dute urtarilaren 7an. Markeliñek *Julietas Romeo Circo* ikuskizuna estreinatuko du egun horretan.



Elena Olivieri eta Juanma Rodríguez.

Ainhoa Olaso egile durangarrak 'Edonork Ez Luke' film laburra estreinatuko du gaur, Plateruenean

Eider Rodriguezen 'Bihotz Handiegia' liburuko narrazio batean oinarritutako istorioa azaltzen da bertan; 19:00etan hasiko da ekitaldia eta, proiektioaz gainera, crowdfundingean parte hartu duten lagunei eskerrak emateko baliatuko dute aukera

ZINEMA • ARITZ MALDONADO

Dardara Sorkuntza Lantegiak kaleratu duen lehenbiziko lana da *Edonork Ez Luke*. Lantegia Ainhoa Olaso durangarrak eta Enara Gartzia sorturiko proiektua da, eta beste hainbat kidek ere parte hartu dute. Aktore lanetan, Maika Etxekopar, Bernadette Luro eta Amaia Irazabal aritu dira. Zaintza lanak dira istorioaren ardatza, eta neska gazte batek amagaz duen harremana azaltzen du. "Maitasunaren izenean sostengatzen diren zaintza lanak daude muinean", dio egileak.

Esan bezala, Eider Rodriguezen *Bihotz Handiegia* ipuin sortako istorio batean oinarritzen da film laburra; hain zuzen ere, aste honetan Rodriguezek Euskadi saria jaso du *Bihotz Handiegia* idazteagatik. "Eiderrek berak gordina ez dela aitortu berri duen arren, hain zuzen ere horrexek eraman gintuen ipuina aukeratzera", azaldu du egileak.

Besteak beste, Hendaian eta Donostian egin zuten grabazioa, eta astebete iraun zuen.

Aurkezpena, Plateruenean

Gaur estreinatuko dute *Edonork Ez Luke* jendaurrean, Plateruenean izango den ekitaldian; 19:00etan hasiko da. Proiektzioa ez ezik, esker oneko ekitaldia ere izatea gura du

gaurkoak. "Lan hau crowdfunding bidez finantzatu dugu batez ere, eta, lehenik, lagun horiei eskerrak emateko erabiliko dugu", esan du egileak. Buruan dituzten beste ideia batzuei forma ematen ari

dira orain Dardarako kideak. "Taldearen izenak definizioetarako ematen digun marjena erabilita, buruan proiekturen bat darabilgula esan dezakegu, eta lanerako gogoz gaude, seguru".



Ainhoa Olaso eta lantaldea, grabazio saioetan

Gloria Fuertes poetari aitortza egiteko jardunaldiak, Iurretan

Literatura jardunaldiak antolatu dituzte urrirako, Gloria Fuertes poeta espainiarraren lanak ezagutzera emateko

POESIA • MAIALEN ZUAZUBISKAR

Iaz Joseba Sarrionandia idazle iurretarragaz hasitako bideari jarraituz, urriaren 15etik 26ra bitartean literatura jardunaldiak antolatu dituzte Iurretan, Gloria Fuertes poeta madrildarraren lanak ezagutzera emateko. "Egun batzuetan, gure esku, etxe eta kaleak Gloriaz ziprintzea da gure asmoa", adierazi du Iñaki Totorikaguena alkateak. Urriaren 15ean haur eta gazteen

irakurketa klubagaz hasiko da egitaraua. 16an helduentzako kluba egingo dute eta 15etik 19ra Maiztegi eskolan landuko dute gaia. Gero 24an eta 26an jarraituko dute ekitaldiek.

Peru Magdalena sustatzaileak jardunaldien garrantzia azpimarratu du. "Gurago nuke beste herri batzuetan ere horrelako jardunaldiak ugarituko balira. Horrela, kultur zaletasuna bultzatuko genuke".



Zortza Onaindia, Iñaki Totorikaguena eta Peru Magdalena.

Geure Durangaldea

Garazi
Mugarza Markina
Erizaina



Akordatzeko modukoak

Ospitaleko kafetegian geunden hirurok, bakoitza bere kafeari eragiten. Hango kantoiaren esertzen garenero gauzez akordatu baino ez gara egiten. Orduan ere, L-k kontatu zuen gaixo terminal baten etxera joan eta negarrez atera zenekoa, oraindik gogoan dituela emakume gazte bat hil zen ospitaleko ohe-zenbakia eta agure batek goizaldean abesten zuen haur-kanta.

Izaretan ondo bilduta egon ohi dira itzal txiki eta uzkurak, larrosak bezala zimelduta. Han, bizitza oso bat atzekoz aurrera doan tokian, azken guda agonikoan. Argi txiki bat eta gu siluetak, ohe ertzerak makurtzen. Gertukoak urduri eta ardurak janda, birritan-edo aipatzen dute zenbat denbora daraman ezer jan gabe. Eta han sortzen da isiltasun bat ezer entzuten lagatzen ez duena, handiegia den gaitz bati begira jartzen baikara denok. Eta gaixoa ahazten dugu maiz.

Beldurtu egiten dituzte gure erantzunek eta gu euron galderek, baina lan handiena geuk daukagu hor egiteko: barneratuago daukagu mina gaixo terminaletan gosea edo egarria baino. Hilaurren dagoenari onurarik eragin ez eta gainera kalte egin diezaioketen prozedura pila bat egiten zaizkio oraindik. Igual izango da senideok, eta oro har herrialde garatuetoak gizakiok, ez dugulako sinistu nahi gure garapenak ez gaituela heriotzaz libratuko. Baina nonbaitetik hasi beharko dugu, ezta? Sendatu agian ez dugu sendatuko, baina zaintzea beti da posible: presentziak edozein zundak baino gehiago asetzen du. Eta halakoak bai, akordatzeko modukoak dira.

REZAGADOS

Cía rezagados

Urriak 6, zapatua
20:00etan

San Agustín
KULTUR
GUNEa
DURANGOKO UDALA

Sanagustinalde, 12 · Tel.: 946 030 021 · sanagustin@durango.eus

www.plateruena.eus

PLATERUENA

PLATERUENA
Kafe Antzokia
Landako Hiribidea, 4A
DURANGO
Tel.: 946 030 300
jaletxea@plateruena.net

Urriak 6 - 20:00etan
ETXE+ THE VAN

Kontzertua

Zornotzan erabakiko da zein den K-1 borroka espezialitatean Euskal Herria munduko kopan ordezkatzeko duen selekzioa

Azaroaren 24ko txapelketatik irtengo da 2019ko munduko koparako Euskal Herria selekzioa osatzeko duen taldea

ARTE MARTZIALAK • JOSEBA DERTEANO
Egunotan, 'Basque Country' jartzen duen kirol arropa berdea jantzita dabilta lau euskaldun Rigan, Letoniako hiriburuan. K-1 borroka modalitateko munduko txapelketan Euskal Herria ordezkatzera joan dira. Nobedadea da eta euskal selekzioa lehenengoz ari da parte hartzen nazioarteko txapelketa ofizialik garrantzitsuenan.

Askotariko klubetan artean sortutako EHK-1 federakuntzak jaso zuen gonbidapena, abuztuan. Prestatzeko denbora gutxi izan bazuen ere, baietza ematea erabaki zuten. "Gonbidapena zerbait harrigarria eta oso garrantzitsua izan da eta ezin genion ezetzik esan. Aukera bat da guretzat", adierazi zuen Jokin Ibarra EHK-1 erakundeko kideak, martitzenean Zornotzan

eskainitako prentsaurrekoan. Agerraldia Zornotzan egin izana ez da kasualitatea. Euskal Herriko selekzioa nazioartera begira jarriko duen egutegi bat osatu dute eta Durangaldeko herri horretan izango du abiapuntua. Azaroaren 24rako,

Euskal Herria selekzioa Letonian da egunotan, munduko txapelketan parte hartzeko



EHK-1 erakundeko ordezkariak, Jaurilaritza eta Ukabilak taldekoak eta Lander Ripodas borrokalaria —eskuman— Zornotzan.

Euskal Herriko zazpi herrialdeei zein diasporari zabalik egongo den txapelketa antolatuko dute bertan eta hango irabazleek 2019ko martxoan Ingalaterrako munduko kopan Euskal Herria ordezkatzeko duen selekzioa osatzeko dute.

Adituaren txokoa

Kepa
Arroitajaregi Egaña
Pilota teknikaria



Kaiolan zein zabalean

Asteburuan denetariko pilota ekitaldiak daude ikusgai. Pilotari handienek lau t'erdikoari ekingo diote. Aurtengoan gainera 'polemika'-rekin dator urteko hiru lehiaketa handienetako lehena. Botileroak kentzea erabaki du LEPM erakundeak eta asko dira kontrako eritzidunak. Nik neuk ez dut txarto ikusten, baina emaniko arrazoiak ez ditut balekotzat jotzen. Enpresakoak eta aurkari direnean bai, eta bestela ez? Ez da bidezkoa. Jokoari dagokionez, pilotariak 'berea' duen gaitasuna izango du soilik baliagarri eta hori bidezkotzat jotzen dut. Hori horrela, Mikel Urrutikoe-txeari eta Danel Elezkanori aupada bat!

Bizkaitarrok, ordea, badugu beste zita garrantzitsu bat, zelai zabalean jokatu eta 'burrundarra' handi barik jokatuko dena. Bote Luzeko Euskal Herriko finala jokatuko da. Bizkaitar ordezkariak Oartzunen bigarren txapela lortu nahi dute beren bigarren partaidetzan. Joan zen astean sailkatu ziren finalerako. Ondo hartu diote neurria euskal pilota joko antzinakoenari. Taldekoak dira Arabiourrutia eta Amantegi abadiñarrak. Animo! Gipuzkoarrak izango dituzte aurkari. Irabaztea dute helburu, baina finalean egoteak jada eman dio bizkaitar taldeari azaroaren bukaeran Benidorm-en jokatuko de Europako Champions de Llargues lehiaketan izateko baimena.

Eta pilotazale orok zapatuan euskal pilotak sekula eman duen pilotari handienetako bati agur esango dio. Zuetako askorentzat ezezaguna izan arren, Koteto Ezkurra erremontistak erretiroa hartuko du Galarretan. Merezitako omenaldia jasoko du nafarrak! Bejondeiola!

Asteko kirolaria

“Esperientzia ikaragarria izan da, eta berriro egiten bada, parte hartuko dut”

Euskal Pentatloi Sarian lan bikaina egin zuen Jon Gisasola mallabitarrak

Jon Gisasolak akituta amaitu zuen Azpeitian lehiatutako Euskal Pentatloi Saria, eta ez da gutxiagorako. Kirolaririk zailduenentzat ere erronka gogorra izan zen geratu ere egin barik harri jasotzen, gizon proban, aizkoran, txingak eramaten eta korrika aritzea. Baina, aldi berean, senitarteko eta lagunak animatzen zituela, plaza betean aritzea esperientzia berdinezina dela dio.

Espero zenuena bezain proba gogorra izan zen asteburukoa?

Banekien gogorra izango zela. Ondo prestatuta nindoan, baina, orduagatik edo ez dakit zergatik, ez nuen egunik onena izan.

Harri jasotzen deseroso sentitu nintzen. Eta horrela hasten zaren burua bueltaka hasten da. Aizkorakadak txarto eman nituen eta korrika indarrak barik sentitu nintzen. Baina, tira, nire adinagaz halako lana amaitzea ez da gutxi. Azken geratzea ez zitzaidan gustatuko, eta hori ere lortu nuen. Alde horretatik, pozik nago.

19 urteko mutil bi zeundeten: Aritz Aspiazu eta zu. Bere aurretik amaitzea zen helburua?

Banekien Zaldia eta Txapartegi aurretik egongo zirela, eta Aritz neukan nire maila antzerako aurkaritzat. Azkenean, bere aurretik geratzea lortu nuen eta pozik nago horregatik.

Berriro antolatuko balitz, parte hartuko zenuke?

Bai. Datorren urtean edo hurrengo urteetan antolatzen bada, eta fisikoki ondo banago, parte hartuko dut. Esperientzia moduan itzela izan zen. Han izan genuen giroa sekula ere ez dut bizi izan. Beste kirolari askok gutxitan biziko zuten horrelako giroa. Ni animatzera joan ziren denei eskerrak eman gura dizkiet. Giroaz gainera, egindako marka hobetu gura nuke. Uste dut badaukadala horretarako modua. Denboragaz, aizkoran eta korrika dezente hobetu dezaket.

Hurrengo egunean pilota partidua jokatuko ei zenuen. Gorputza eta be-



JON
GISASOLA ZENIKAZELAIA

Mallabia, 1999

soak errekerperatuta zeuden?

Iurretako jaien barruan, binako Bizkaiko pilota txapelketako lehenengo partidua jokatu nuen. Markinako taldeagaz jokatzen dut, Mallabian ez dabilelako pilotari askorik. Bikotekide berriatuar batez jokatu nuen eta irabazi egin genuen. Nekea igarri nuen, bai, baina eskuetan eta besoetan ez nuen inolako minik sentitu. Batez ere, bizkarrean eta hankeetan sentitzen nuen neke apur bat. Hala ere, oro har, ondo nengoen.

Arrike Liburudenda

Kalebarria z/g - Durango
Tel.: 946 201 893
Faxa: 946 816 403

CERAMICAS MACOBER

MATERIAL DE CONSTRUCCION

ERAIKUNTZAKO MATERIALA ZERAMIKA ETA GRESA

Eitua Industr., 66 BERRIZ - Tel.: 946 827 890
Tronperri kalea, 1 DURANGO - Tel.: 946 811 727

hitz liburudenda

artekalea 23, durango
946 810 776
info@hitzliburudenda.com

#nobedadeak

HELDUENTZAT
ISPILUAK ETA ITSASOAK
Joxean Agirre
2018

UME ETA GAZTEENTZAT
MUSUA
Pirritx, Porrotx eta Marimotots
2018

MUSIKA
IN THE BLUE LIGHT
Paul Simon
2018

Anbotoko Kilometro Bertikalean emakumeetan espero da lehiarik estuena, eta Azkorbebeitia faboritoen artean dago

Modalitateko espezialistentzat distira egiteko azken aukera da, Euskal Herriko zirkuituari amaiera jarriko dion proba da eta

MENDIA • JOSEBA DERTEANO

Anbotoko Kilometro Bertikalak amaiera jarriko dio, zapatuan, Euskal Herriko aurtengo bertikalen kopari. Modalitateko onenek azken aukera izango dute euren dohainak erakusteko eta denboraldia aho zapore onagaz bukatzeko.

240 partaide egongo dira eta 14:00etan hasiko dira irteten, banan-banan. Aurretik duten lana ez da nolanahikoa, zirkuituko probarik gogorrenetakoa da eta Arrazola eta Anboto gaina lotzen dituen. Lau kilometro eskasetan kilometro bateko desnibela igo beharko dute.

Emakumeetan lehia estua espero da. Oihana Azkorbebeitia faboritoen artean dago. Iaz bera izan zen onena eta aurtun ere sasoi betean helduko da hitzordura. Oraintsu mendi lasterketen munduko txapelketan hamar onenen artean geratu izanak erakusten du zer mailatan dabilen korrikalari abadiñarra. Baina aurkariak ere ez dira nolanahikoa. Batetik, Oihana Kortazar dago. Irailean Deidar

Xtreme 45 kilometroko proba eta Sorginen Lasterketa irabazi zituen Mutrikun bizi den elgetarrak, eta sasoiaren heldu da Arrazolako hitzor-

Kilometro bertikala bihar 14:00etan hasiko da; parte-hartzaileak banan-banan irtengo dira Arrazolatik

dura. Oraindik berea da Anbotoko Kilometro Bertikaleko markarik onena: 47 minutu eta 10 segundo, 2011n lortutakoa. Faborito bi horiekin batera Maria Zorroza ere aipatu beharra dago. Besteak beste, Bertikalen Espainiako Txapelketan hirugarren geratu da aurtun (Azkorbebeitia izan zen irabazlea).

Gizonetan ere hautagai bat baino gehiago dago. Iñigo Lariz elgoibartarra da eurretako bat. Anbotorako proba baino gogorragoak irabazitakoa da. Esaterako, aurtengo uztailean Collarada mendateko (Aragoiko Pirinioak) kilometro



Maria Zorroza eta Oihana Azkorbebeitia garaipenaren bila ibiliko dira.

Gizonetan Collaradako kilometro bertikal bikoitza irabazitako Iñigo Lariz da hautagaietako bat

bertikal bikoitza irabazi du. Hau da, 7,5 kilometrotan 2.016 metroko desnibela igo zuen, Anboto lako mendi bi igotzea modukoa izan zen. Gainera, ia hautsi zuen proba hartako errekorra. Mikel Beunza izango du aurkari nagusietako bat. Korrikalari ultzamarra puntu-puntu ha-

rriatuko du biharko hitzorduak, joan zen asteburuan Beriaingo kilometro bertikalean Nafarroako txapelketa irabazi ostean.

Arrazolan ez da girorik faltako. Probaren harira, hainbat postu jarriko dituzte (edariak, materiala...) bertaratzen direnentzat.

Amaiera gogoangarria eman gura dio Bizkaia-Durangok aurtengo denboraldiari

Asteburu honetan emango diote amaiera aurtengo denboraldiari Bizkaia Durango-Euskadi Murias taldeko neskek; Italian izango dituzte lasterketak, zapatuan eta domekan

TXIRRINDULARITZA • M. ZUAZUBISKAR

Urtarril hasieran, ilusioz beteriko talde eraberritua aurkeztu zuen Bizkaia Durango-Euskadi Muriasek. 2004an UCI mailara iritsi zen taldea, eta Euskadi Muriasegaz indarrak batuta, txapela kentzeko moduko denboraldia osatu du aurtun. "Urte oso ona izan da, eta balorazioa oso positiboa da", adierazi

du taldeko zuzendari Agurtzane Elorriagak. Eskualdeko taldeak 11 garaipen eskuratu ditu aurtun, horietako bat UCI mailan. Horrez gain, Italiako Giroko bosgarren etapan hirugarren postua eskuratu zuten Arzuffi italiarragaz eta taldekako sailkapenean hamargarren izan ziren. "Taldek Giroan gogor lan egin zuen eta merezi-

menu handiko postuak eskuratu zituen", esan du Elorriagak.

Etxeko lasterketetan ere maila ezin hobea erakutsi zuten Bizkaia Durango-Euskadi Murias taldeko txirrindulariek. "Nahiz eta aurrekontu aldetik talde xumeenatarikoa izan, errepidean talderik handien pare gaudela erakutsi genuen", aitortu du zuzendariak.

Eskualdeko taldeak asteburu honetan emango dio amaiera denboraldiari, Italian. Amaiera gogoangarri bat emateko asmoz joango dira. Italian, Aroa Gorostiza elorriarra ere izango da. Elorriagaren hitzetan, Gorostizak denboraldi "oso ona" egin du. "Gaztea den arren oso ondo ibili da eta, lanerako orduan, ezinbestekoa izan da taldearentzat", aipatu du.

Bestalde, orain arte bezala harrobia indartzen jarraituko dutela jakitera eman du iurretarrak. "Datorren denboraldiari begira, eskualdean kadeteen talde berri bat sortuko da eta hori oso garrantzitsua da", amaitu du Elorriagak.



Bizkaia-Durangoko txirrindulariak Valentzian entrenatzen.



Joan zen barikuan Goienkalean aurkeztu zuten taldea.

Plaza bete jokalarigaz hasi du denboraldia DRT taldeak

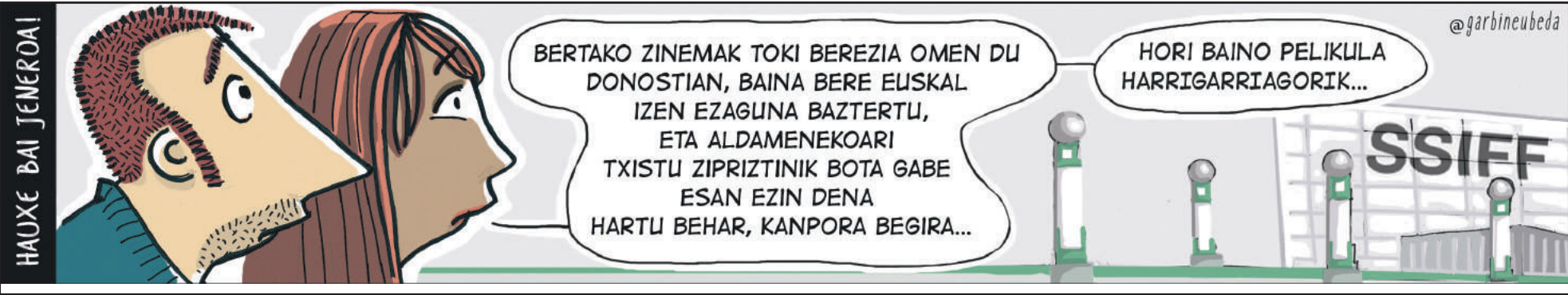
Urtero lez, Rugby tabernaren pareko plazan egin zuten aurkezpena, eta bete egin zuten; umeetatik nagusietara, 208 jokalarik defendatuko dute DRTren kamiseta

ERRUGBIA • J.D. / J.G.

Hasi berri den denboraldiaren aurkezpena egin du Durango Rugby Taldeak Goienkalean. Urtero lez, plaza bete lagun batu zen jokalarien, eskolako txikien eta euren gurasoen artean.

Bambino errugbi eskola indartuta, aurtun 160 plaza izango

dituzte, iaz baino 60 gehiago. Urtea joan eta urtea etorri, errugbi eskolan parte hartzeko eskaerak handitu egin dira, eta horregatik hartu dute erabakia. Oraindik badago tokia adin tarte batzuetan. Guztira, harrobian eta Nissan Gaurisa Rugby Taldean 208 jokalaria izango dira.



Zorion Agurrak

ZORIONAK@ANBOTO.ORG • EGUAZTENeko 14:00AK ARTEKO EPEA



GOZATU

GOZOTEGI-OKINDEGIA

Ermodo, 11 DURANGO

Tel.: 946 201 663

gozatudurango@gmail.com

facebook: Gozatu Gozategia

Hamabostean behin jasotako zorion-agurren artean **tarta bat zotz egingo dugu**. Zozketan parte hartzeko bidali kontakturako datuak zorion agurrekin batera.



Zorionak, **Aiur!** Ondo ospatu zure eguna. Asko maite zaitugu. Muxu potolo batzuk Mañarikutik.



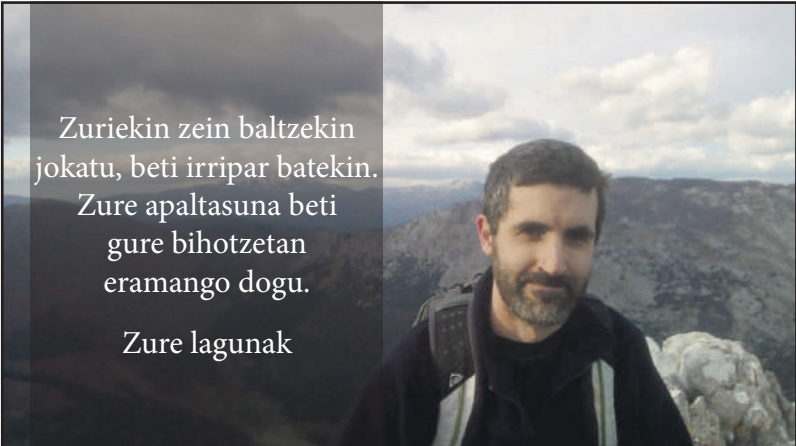
Zorionak, **Martxel!** Urriaren 4an 15 urte bete ditu. Musu handi bat etxekoan partez.

Botikak	
BARIKUA, 5 - 09:00-09:00	ASTELEHENA, 8 - 09:00-09:00
NAVARRO Artekalea 6 - DURANGO	BAZAN DIAZ Uribarri 5 - DURANGO
GUARROCHENA, LIDE Bide Zahar 14 - ZORNOTZA	GOIRIA, MARI CARMEN Sabino Arana 6 - ZORNOTZA
09:00-22:00	09:00-22:00
SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO	SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO
SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA	SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA
IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA	IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA
ZAPATUA, 6 - 09:00-09:00	MARTITZENA, 9 - 09:00-09:00
UNAMUNZAGA Muruetatorre 2C - DURANGO	DE DIEGO Intxaurren 22. - DURANGO
GUARROCHENA, LIDE Bide Zahar 14 - ZORNOTZA	GOIRIA, MARI CARMEN Sabino Arana 6 - ZORNOTZA
09:00-13:30	09:00-22:00
NAVARRO Artekalea 6 - DURANGO	SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO
BALENCIAGA Ezkurdi plaza 8 - DURANGO	SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA
DE DIEGO Intxaurren 22. - DURANGO	IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA
SAGASTIZABAL Askatasun etorb. 19 - DURANGO	EGUAZTENA, 10 - 09:00-09:00
BAZAN DIAZ Uribarri 5 - DURANGO	MUGICA Andra Maria 9 - DURANGO
CAMPILLO Montevideo etorb. 24 - DURANGO	GOIRIA, MARI CARMEN Sabino Arana 6 - ZORNOTZA
LARRAÑAGA-BALENTZIAGA Berrio-Otxoa 6 - ELORRIO	09:00-22:00
EGUREN, ISABEL Trañabarren 15. - ABADIÑO	SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO
GOIRIA, MARI CARMEN Sabino Arana 6 - ZORNOTZA	SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA
MELERO, ROSA MARI San Pedro 31 - ZORNOTZA	IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA
IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA	EGUENA, 11 - 09:00-09:00
09:00-14:00	ETXEBARRIA Montevideo etorb. 2. - DURANGO
IRIGOIEN Bixente Kapanaga 3 - IURRETA	GOIRIA, MARI CARMEN Sabino Arana 6 - ZORNOTZA
09:00-22:00	09:00-22:00
SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO	SANCHEZ, MIREN ITZIAR Urbitarte poligonoa, 4 P8 - ABADIÑO
SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA	SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA
DOMEKA, 7 - 09:00-09:00	IRUARRIZAGA, KARMELE San Miguel 15 - ZORNOTZA
BALENCIAGA Ezkurdi plaza 8 - DURANGO	
GUARROCHENA, LIDE Bide Zahar 14 - ZORNOTZA	
09:00-22:00	
SARASKETA, DIEGO Luis Urrengoetxea 5 - ZORNOTZA	

Eguraldia	
ZAPATUA 🌤️ 23° / 13°	DOMEKA 🌧️ 16° / 12°
ASTELEHENA 🌤️ 17° / 9°	MARTITZENA 🌞 18° / 9°
EGUAZTENA 🌞 23° / 11°	EGUENA 🌧️ 24° / 13°

Eskelak

Zuriekin zein baltzekin jokatu, beti irripar batekin. Zure apaltasuna beti gure bihotzetan eramango dogu. Zure lagunak



"2016an Balin ospatu nituen nire urteguna eta nire bizimodu berriaren hasiera"

Euskal sukaldaritza eskaintzen duen Baliko AKUA de Bilbao jatetxean sukaldaria da Ion Gorrotxategi durangarra

AKUILUA • AITZIBER BASAURI

Otsailean hiru urte izango dira Ion Gorrotxategi Balin bizi dela. Bizimoduz aldatzeko beharrak eraman zuen hara eta, gauregun, Jimbaran bizi da. Sukaldeak utzitako ordu libreetan bizikleta hartzeko aprobetxatzen du; hori du pasio. Hala ere, padle sup eta surfa praktikatzeko tarteak ere hartzen du. Durangoko sanfaustoetan etortzen da etxera bisitan.

Zerk eraman zintuen Balira?

Atxondoko Juan Olaetxeak gonbidatuta joan ginen Balira, lehenengoz, Durangoko lau lagun, Malu, Esti, Iñaki eta ni neu. 1999an izan zen. Zesta-puntan jokatzera joan zen Olaetxea orain 40 urte, eta har bizi da [Espainiako enbaxadan egiten du lan]. Balitik etorri ostean, beti izan dugu hara bueltatzeko gogo. Euskal Herria maite dut eta inoiz ez nuen pentsatuko joango nintzenik, oso pozik egon naiz-eta beti etxean, Baina 2009ko urtarri-laren 31n dena aldatu zen. Laguna, Iñaki, hil egin zen, eta nire zati bat ere bai bera-gaz batera. Bizi-

modu berri bati ekiteko premia nuen. Balira bueltatuko nintzela zin egin nion Iñakiri, eta 2016ko otsailaren 14an Balin ospatu nituen nire urteguna eta bizimodu berriaren hasiera, Olaetxearen etxean.

Sukaldaria zara AKUA de Bilbao jatetxean. Euskal Herrian ere sukaldari ibilitakoa zara?

Bai. Beti gustatu zait eskuekin lan egitea. Zerbitzari moduan, ogia egiten eta sukaldari ibili naiz. Denetariko gauzak egitea dut gogoko. Euskal sukaldaritza egiten duzu. Badu zerikusirik Baliko sukaldaritzagaz? Ez dute zerikusirik. Euskaldunontzat plazer handia da jatea. Maite dugu produktuen zaporea hartzea, freskoa izatea... Balin, erregai modura dute janaria. Jaten dauden bitartean, ez dute inoiz barbarik egiten. Goizean, egun osorako janaria prestatzen dute. Arroza behintzat beti izango dute plateretan. Kantitate handia prestatzen dute, eta saltsa pikantea botatzen diote.

Euskaldunak eta Balikoak horren desberdinak gara?

Bai. Gu serioak gara. Euskaldunoi kosta egiten zaigu besteez zabaltea, baina, behin zabaldua, bizi osorako da. Balikoak oso erlijiozaleak dira, eta egunez egun bizi dira, pozik, aitita-amamekin eta umeekin.

Irribarreka daude beti. Argi moduko bat da euren irribarreka.

Zer du Balik berezia?

Balitarrak, batez ere.

Hondartza, surfa, paradisu tropikala...

Olatu perfekturik topatu duzu han?

Itsasoa maite dut, baina ez naiz bereziki surfzalea. Paddle sup eta surf apur bat egiten dut, baina oraindik asko aritu behar naiz surfean Uluwatuko uretan. Munduko olaturik onenetarikoa da hangoa.

Bizikletazalea ere bazara. Balik ematen dizu aukerarik horretaz gozatze-ko?

Ibilbide ikaragarriak daude Balin, eta egunero hartzen dut bizikleta. Nire pasioa da txirrindularitza. Balikoak, oster, ez dira asko ibiltzen bizikletan; kirol hori lauzpabost atzeritarrek praktikatzeko dugu.

Oso desberdina da bizimodua Balin eta Durangaldean?

Balin eguraldi ona daukagu urte osoan, eta hori igarri egiten da egunerokotasunean. Jendearen izaera, etxeak... desberdinak dira. Hemen argi berezia dago eta horrek eguneko minutu bakoitzean esna egoten laguntzen dit. Zahartzaroan, balitarren antzekoa izan nahi dut.

Etortzen zara Durangora?

Sanfaustoetarako etortzen naiz Durangora, bisitan.

Bueltatuko zara inoiz Durangaldera, bertan geratzeko?

Garain daukat etxea. Hala ere, egungo bizimoduagaz inoiz ez daki-gu non biziko garen.

Zeren falta sumatzen duzu gehien?

Nire bihotzean daramatzadan pertsona horiek guztiak.

Ion Gorrotxategi Erdoiza

Balin bizi da eta sukaldaria da hango AKUA de Bilbao jatetxean
Durango | 1962

Lau-hortza

Mikel
Uriguena Ruiz
Irakaslea



Eta zuk?

Jazarpena, tamalez, eguneroko arazoa da eskola eta ikastolatan. Elkarbizitzari gero eta garrantzi handiagoa ematen bazaio ere, erasotzaile zein biktimekin topo egingo dugu. Horren aurrean harridura ageri ohi dugu helduok. Arazoak gurekin harremanik izango ez balu bezala. Benetan ez dagoe-loturarik? Gazteek ez dituzte, ba, gugandik ikasitako harreman motak errepikatzen?

Horren lekuko, sare sozialak. Ez daukagu urrutira joan beharrik gainera. Duela gutxi Durangoko herritarren talde batean sartu naiz. Bertako kideek berriak partekatzen dituzte, gainontzekoek euren iritzia eman dezaten. Ba, ohikoak dira erantzun zakar eta oldarkorrak. Nahi baino gehiagotan irainek hartzen dute eztabaida aberasgarriaren lekua. Frustrazioa askatzeko erabiltzen dute esparru hau batzuek. Argudiorik ez dutenean, besteari eraso egitea da euren estrategia. Horrela, albokoari iritzia emateko zilegitasuna kenduz, hasten dira jazarpen kasu asko.

Helduok horrelako harremanak eraikitzen baditugu, nola ez dute egingo, ba, gauza bera gazte eta txikiek? Bullyingaren aurkako kanpainez gain, gure jokabideak izango du haiengan eraginik handiena. Geuk izan behar dugu haien eredu, eta gainontzekoak errespetuz tratatu behar ditugu. Honekin bakarrik arazoa desagertuko ez den arren, hobe eredu positiboak erakustea, etengabe elkarri eraso egiten ibili beharrean.

Eta zu? Nola harremanak zara aurkako iritzia dutenekin? Beste era batera bizi direnekin? Ezberdin pentsatzen edo maitatzen dutenekin? Haur eta nerabeentzat eredu-garria zara?

DURANGO KABILDUOSTE

Aurki Durangon eraikinak egingo dira, Kabilduoste zona eskusiboan, San Roke auzoan, erdigunetik eta Ezkurdi plazatik pauso batera.

Montevideo-ko arrakastaren ondoren proiektu berria Durangon,

KABILDUOSTE

Informa zaitetz!

946 462 041

sukia
Zure etxean zaudu. Estás en tu casa.

www.sukia.com